



Solaris 9 12/02: Novedades del sistema operativo

Sun Microsystems, Inc.
4150 Network Circle
Santa Clara, CA 95054
U.S.A.

Referencia: 817-0118-10
Enero 2003

Copyright 2002 Sun Microsystems, Inc. 4150 Network Circle, Santa Clara, CA 95054 U.S.A. Reservados todos los derechos.

Este producto o documento está protegido por la ley de copyright y se distribuye bajo licencias que restringen su uso, copiado, distribución y descompilación. No se puede reproducir parte alguna de este producto o documento en ninguna forma ni por cualquier medio sin la autorización previa por escrito de Sun y sus licenciadores, si los hubiera. El software de terceros, incluida la tecnología de fuentes, está protegido por la ley de copyright y con licencia de los distribuidores de Sun.

Determinadas partes del producto pueden derivarse de Berkeley BSD Systems, con licencia de la Universidad de California. UNIX es una marca registrada en los EE.UU. y otros países, bajo licencia exclusiva de X/Open Company, Ltd.

Sun, Sun Microsystems, el logotipo de Sun, docs.sun.com, AnswerBook, AnswerBook2, Sistema operativo Solaris (*Edición de plataforma SPARC*), Sun Fire, Java, J2SE, JavaServer Pages, Solstice, Solstice DiskSuite, JumpStart, Solaris Web Start Wizards, Sun Blade, Sun Ray, iPlanet, Solaris Management Console, Sun Internet FTP Server, SunScreen, SunSolve Online, ONC+, JavaHelp, Sun StorEdge, Netra, JSP, Forte, StarOffice, Java Naming y Directory Interface, J2EE, Enterprise JavaBeans, EJB y Solaris son marcas comerciales, marcas comerciales registradas o marcas de servicio de Sun Microsystems, Inc. en los EE.UU. y en otros países. Todas las marcas registradas SPARC se usan bajo licencia y son marcas comerciales o marcas registradas de SPARC International, Inc. en los EE.UU. y en otros países. Los productos con las marcas registradas de SPARC se basan en una arquitectura desarrollada por Sun Microsystems, Inc. Netscape y Netscape Navigator son marca comerciales o marcas comerciales registradas de Netscape Communications Corporation. Kodak Color Management System y KCMS son marcas comerciales o marcas comerciales registradas de Eastman Kodak Company. PostScript es una marca comercial o marca comercial registrada de Adobe Systems, Incorporated, que se puede registrar en algunos ordenamientos jurídicos. SPARCstorage y UltraSPARC son marcas comerciales o marcas comerciales registradas de SPARC International, Inc. X/Open es una marca comercial registrada y el dispositivo "X" es una marca comercial de X/Open Company Limited.

La interfaz gráfica de usuario OPEN LOOK y Sun™ fue desarrollada por Sun Microsystems, Inc. para sus usuarios y licenciarios. Sun reconoce los esfuerzos pioneros de Xerox en la investigación y desarrollo del concepto de interfaces gráficas o visuales de usuario para la industria de la computación. Sun mantiene una licencia no exclusiva de Xerox para la interfaz gráfica de usuario de Xerox, que también cubre a los licenciarios de Sun que implementen GUI de OPEN LOOK y que por otra parte cumplan con los acuerdos de licencia por escrito de Sun.

LA DOCUMENTACIÓN SE PROVEE "TAL CUAL" Y SE RENUNCIA A TODAS LAS CONDICIONES, INTERPRETACIONES Y GARANTÍAS EXPRESAS O IMPLÍCITAS, INCLUYENDO CUALQUIER GARANTÍA DE COMERCIALIZACIÓN IMPLÍCITA, APTITUD PARA UN USO EN PARTICULAR O INCUMPLIMIENTO, EXCEPTO EN LA MEDIDA EN QUE DICHAS RENUNCIAS SE CONSIDEREN INVÁLIDAS DESDE EL PUNTO DE VISTA LEGAL.

Copyright 2002 Sun Microsystems, Inc. 4150 Network Circle, Santa Clara, CA 95054 U.S.A. Tous droits réservés

Ce produit ou document est protégé par un copyright et distribué avec des licences qui en restreignent l'utilisation, la copie, la distribution, et la décompilation. Aucune partie de ce produit ou document ne peut être reproduite sous aucune forme, par quelque moyen que ce soit, sans l'autorisation préalable et écrite de Sun et de ses bailleurs de licence, s'il y en a. Le logiciel détenu par des tiers, et qui comprend la technologie relative aux polices de caractères, est protégé par un copyright et licencié par des fournisseurs de Sun.

Des parties de ce produit pourront être dérivées du système Berkeley BSD licenciés par l'Université de Californie. UNIX est une marque déposée aux Etats-Unis et dans d'autres pays et licenciée exclusivement par X/Open Company, Ltd.

Sun, Sun Microsystems, le logo Sun, docs.sun.com, AnswerBook, AnswerBook2, Solaris Operating Environment (*SPARC Platform Edition*), Sun Fire, Java, J2SE, JavaServer Pages, Solstice, Solstice DiskSuite, JumpStart, Solaris Web Start Wizards, Sun Blade, Sun Ray, iPlanet, Solaris Management Console, Sun Internet FTP Server, SunScreen, SunSolve Online, ONC+, JavaHelp, Sun StorEdge, Netra, JSP, Forte, StarOffice, Java Naming and Directory Interface, J2EE, Enterprise JavaBeans, EJB, et Solaris sont des marques de fabrique ou des marques déposées, ou marques de service, de Sun Microsystems, Inc. aux États-Unis et dans d'autres pays. Toutes les marques SPARC sont utilisées sous licence et sont des marques de fabrique ou des marques déposées de SPARC International, Inc. aux États-Unis et dans d'autres pays. Les produits portant les marques SPARC sont basés sur une architecture développée par Sun Microsystems, Inc. Netscape est une marque de Netscape Communications Corporation. Netscape Navigator est une marque de Netscape Communications Corporation. Kodak Color Management System est une marque de Eastman Kodak Company. KCMS est une marque de fabrique d'Eastman Kodak Company. PostScript est une marque de fabrique d'Adobe Systems, Incorporated, laquelle pourrait être déposée dans certaines juridictions. SPARCstorage est une marque de SPARC International, Inc. UltraSPARC est une marque de SPARC International, Inc.

L'interface d'utilisation graphique OPEN LOOK et Sun™ a été développée par Sun Microsystems, Inc. pour ses utilisateurs et licenciés. Sun reconnaît les efforts de pionniers de Xerox pour la recherche et le développement du concept des interfaces d'utilisation visuelle ou graphique pour l'industrie de l'informatique. Sun détient une licence non exclusive de Xerox sur l'interface d'utilisation graphique Xerox, cette licence couvrant également les licenciés de Sun qui mettent en place l'interface d'utilisation graphique OPEN LOOK et qui en outre se conforment aux licences écrites de Sun.

CETTE PUBLICATION EST FOURNIE "EN L'ETAT" ET AUCUNE GARANTIE, EXPRESSE OU IMPLICITE, N'EST ACCORDEE, Y COMPRIS DES GARANTIES CONCERNANT LA VALEUR MARCHANDE, L'APTITUDE DE LA PUBLICATION A REPOUDRE A UNE UTILISATION PARTICULIERE, OU LE FAIT QU'ELLE NE SOIT PAS CONTREFAISANTE DE PRODUIT DE TIERS. CE DENI DE GARANTIE NE S'APPLIQUERAIT PAS, DANS LA MESURE OU IL SERAIT TENU JURIDIQUEMENT NUL ET NON AVENU.



Adobe PostScript

021101@4879



Contenido

Prefacio	5
1 Novedades de la versión de actualización Solaris 9	9
Novedades para administradores de sistemas	10
Conexión en red	10
Instalación	12
Características del navegador de web	14
Mejoras en la seguridad	15
Mejoras en el rendimiento del sistema	16
Herramientas de administración del sistema	17
Funciones de ventanas X11	17
Mejoras en los recursos del sistema	18
Cambios en la documentación de Solaris	18
Novedades para desarrolladores de software	19
Herramientas de desarrollo	19
Cambios en la documentación de Solaris	21
Novedades del software adicional	22
Características del navegador de web	22
Software gratuito	22
2 Características del sistema operativo Solaris 9	23
Funciones de Solaris 9 para administradores de sistemas	24
Mejoras en los recursos del sistema	24
Conexión en red	26
Herramientas de administración del sistema	33

Mejoras en el sistema de archivos	36
Instalación	38
Mejoras en el rendimiento del sistema	42
Gestión de cliente y servidor	43
Mejoras en la seguridad	44
Funciones de Xserver	47
Gestión de soportes extraíbles	48
Gestión de dispositivos	49
Funciones de Solaris 9 para desarrolladores de software	52
Herramientas de desarrollo	52
Herramientas de gestión de empresa Web-Based Enterprise Management	57
Controladores de dispositivos de escritura	60
Versiones de Java	61
Características de Solaris 9 para usuarios de escritorio	62
Compatibilidad con idiomas de Solaris 9	64
Mejoras en la admisión de idiomas	65
Mejoras en la admisión de entornos nacionales asiáticos	66
Compatibilidad con nuevos entornos nacionales europeos y de Oriente Medio	68
Software complementario de Solaris 9	69
Software adicional	69
Software gratuito	72
CD adicional	73
Presentación preliminar en Web	75

Prefacio

Solaris 9 12/02: Novedades del sistema operativo describe las nuevas funciones del sistema operativo Solaris™ 9 12/02. En el capítulo 1 se resumen las nuevas funciones de las versiones de actualización Solaris 9 9/02 y Solaris 9 12/02. En el capítulo 2 se presenta una lista de todas las mejoras incluidas en el sistema operativo Solaris 9 original.

El sistema operativo Solaris se ejecuta en la plataforma SPARC™ y determinadas plataformas AI (Arquitectura Intel). La información contenida en este documento corresponde a todas las plataformas salvo que se especifique lo contrario en un capítulo, sección, nota, viñeta, gráfico, tabla o ejemplo específicos.

Nota – Sun no se responsabiliza de la disponibilidad de las sedes Web de otras empresas que se mencionan en este documento; tampoco garantiza ni se responsabiliza del contenido, anuncios, productos u otros materiales disponibles en dichas sedes o recursos. Sun no será responsable ni se le podrá exigir responsabilidad alguna por ningún daño o pérdida ocasionados o supuestamente ocasionados debido, directa o indirectamente, al uso de los contenidos, bienes o servicios disponibles en dichas sedes o a los que se pueda acceder a través de tales sedes o recursos.

Manuales relacionados

Para obtener más información sobre las funciones de Solaris 9 resumidas en este manual, consulte la siguiente documentación:

International Language Environments Guide

IP Network Multipathing Administration Guide

IPQoS Administration Guide
IPv6 Administration Guide
Multithreaded Programming Guide
Programming Interfaces Guide
Solaris 9: Guía de instalación
Solaris Common Desktop Environment: Guía del usuario
Solaris DHCP Service Developer's Guide
Solaris Modular Debugger Guide
Solaris Tunable Parameters Reference Manual
Solaris Volume Manager Administration Guide
Solaris WBEM SDK Developer's Guide
Solaris WBEM Services Administration Guide
Sun ONE Application Server 7 Getting Started Guide
Sun ONE Message Queue 3.0.1 Administrator's Guide
Sun ONE Message Queue 3.0.1 Developer's Guide>
System Administration Guide: Advanced Administration
System Administration Guide: Basic Administration
System Administration Guide: IP Services
System Administration Guide: Naming and Directory Services (DNS, NIS, and LDAP)
System Administration Guide: Naming and Directory Services (FNS and NIS+)
System Administration Guide: Resource Management and Network Services
System Administration Guide: Security Services
Writing Device Drivers

Acceso a la documentación de Sun en línea

La sede web docs.sun.comSM permite acceder a la documentación técnica de Sun en línea. Puede explorar el archivo docs.sun.com, buscar el título de un manual o un tema específicos. El URL es <http://docs.sun.com>.

Convenciones tipográficas

La tabla siguiente describe los cambios tipográficos utilizados en este manual.

TABLA P-1 Convenciones tipográficas

Tipo de letra o símbolo	Significado	Ejemplo
AaBbCc123	Nombres de los comandos, archivos y directorios; la salida en pantalla del computador	Modifique el archivo <code>.login</code> . Utilice el comando <code>ls -a</code> para mostrar todos los archivos. <code>nombre_sistema% tiene correo.</code>
AaBbCc123	Lo que usted escribe, contrastado con la salida por pantalla del computador	<code>nombre_máquina% su</code> Password:
<i>AaBbCc123</i>	Plantilla de línea de comandos: sustitúyala por un nombre o valor real	Para suprimir un archivo, escriba rm nombrearchivo .
<i>AaBbCc123</i>	Títulos de los manuales, palabras o términos nuevos o palabras destacables.	Consulte el capítulo 6 de la <i>Guía del usuario</i> . Éstas se denominan opción de <i>clase</i> . Debe ser el <i>usuario root</i> para realizar esta operación.

Los números que aparecen entre paréntesis junto al nombre de un comando o función, por ejemplo, `ioctl(2)`, indican el número de la sección del manual de referencia donde se encuentra la página de manual ("página de comando man") correspondiente a dicho comando o función.

Indicadores shell en ejemplos de comandos

La tabla siguiente muestra los indicadores predeterminados del sistema y de superusuario para los shells Bourne, Korn y C.

TABLA P-2 Indicadores de shell

Shell	Indicador
Indicador de shell C	nombre_sistema%
Indicador de superusuario en shell C	nombre_sistema#
Indicador de shell Bourne y shell Korn	\$
Indicador de superusuario en shell Bourne y Korn	#

Novedades de la versión de actualización Solaris 9

En este capítulo se resumen las nuevas funciones de las versiones de actualización Solaris 9 9/02 y Solaris 9 12/02. Entre estas mejoras destacan las funciones de Sun™ Open Net Environment (Sun ONE). Para ver un resumen de todas las mejoras disponibles en el sistema operativo Solaris 9, consulte el Capítulo 2.

Novedades para administradores de sistemas

Conexión en red

Descripción	Fecha de la versión
SPARC: Integración de Sun ONE Application Server	12/02
<p>Sun ONE Application Server7, Platform Edition, (anteriormente iPlanet™ Application Server) está integrado en la versión de actualización Solaris 9 12/02. La edición para plataformas del servidor de aplicaciones proporciona la base para los servicios de aplicaciones de empresa y servicios web. El servidor ofrece una plataforma Java™ 2 Platform, Enterprise Edition (plataforma J2EE™) de alto rendimiento y espacio reducido. La plataforma J2EE permite desarrollar, implementar y gestionar servicios de aplicaciones de empresa y servicios web en una amplia gama de servidores, clientes y dispositivos.</p> <p>Sun ONE Application Server ofrece portabilidad de aplicaciones y rápida comercialización para las nuevas aplicaciones Java y XML con compatibilidad de plataformas J2EE 1.3. El servidor permite a los programadores crear aplicaciones basadas en JavaServer Pages™ (JSP™), Java Servlet y tecnología Enterprise JavaBeans™ (EJB™). Esta tecnología es compatible con una amplia variedad de necesidades de empresa, desde aplicaciones para departamentos reducidos hasta servicios de misión crítica para toda la empresa.</p> <p>Entre las principales características, cabe resaltar las siguientes:</p> <ul style="list-style-type: none">■ Sun ONE Message Queue integrado y el servidor HTTP de Sun ONE Web Server.■ Escalabilidad y alto rendimiento■ Soporte integral de servicios web: servicios web de Java, SOAP, WSDL■ Interoperabilidad con Sun ONE Portal Server 6.0 y Sun ONE Directory Server■ Incorpora la implementación de referencias de J2EE <p>Nota – Se han efectuado los siguientes cambios de nombre:</p> <ul style="list-style-type: none">■ Sun ONE Message Queue (antes iPlanet Message Queue for Java)■ Sun ONE Web Server (antes iPlanet Web Server)■ Sun ONE Portal Server (antes iPlanet Portal Server)■ Sun ONE Directory Server (antes iPlanet Directory Server) <p>Para obtener más información, consulte <i>Sun ONE Application Server 7 Getting Started Guide</i>. Consulte también http://www.sun.com/software/products/appsrvr/home_appsrvr.html.</p> <p>Para consultar los términos de la licencia, consulte la licencia de código binario.</p>	

Descripción	Fecha de la versión
<p>SPARC: Sun ONE Message Queue</p> <p>La versión de actualización Solaris 9 12/02 admite aplicaciones de Java Messaging Service (JMS). Esta versión utiliza Sun ONE Message Queue (antes iPlanet Message Queue for Java) como proveedor de JMS.</p> <p>El sistema de envío de mensajes JMS permite el intercambio de mensajes entre aplicaciones y sus componentes de forma asíncrona y fiable. Los procesos que se ejecutan en plataformas y sistemas operativos diferentes pueden conectarse a un servicio de envío de mensajes común para intercambiar información.</p> <p>En la versión de actualización Solaris 9 12/02, Sun ONE Message Queue, Platform Edition, ofrece una completa implementación de la especificación de JMS. La cola de mensajes ofrece las siguientes funciones adicionales:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ Administración centralizada ■ Rendimiento ajustable ■ Soporte para Java Naming and Directory Interface™ (JNDI) ■ Admisión de envío de mensajes SOAP <p>Para obtener más información, consulte <i>Sun ONE Message Queue 3.0.1 Administrator's Guide</i> y <i>Sun ONE Message Queue 3.0.1 Developer's Guide</i>. Para obtener información sobre las ediciones y características de Sun ONE Message Queue, consulte también http://www.sun.com/software/products/message_queue/home_message_queue.html.</p>	12/02
<p>Alojamiento de múltiples sedes web en una única máquina Solaris</p> <p>El módulo del núcleo Acelerador y antememoria de red (NCA) de Solaris admite ahora múltiples ejemplares de un servidor web. Este módulo permite utilizar una máquina Solaris para alojamiento virtual de web basado en dirección IP. Solaris utiliza un único archivo de configuración, <code>ncaport.conf</code>, para asignar los zócalos NCA a direcciones IP.</p> <p>Para obtener más información, consulte la página de comando <code>man ncaport.conf(4)</code>.</p>	12/02
<p>Calidad de servicio IP</p> <p>Calidad de servicio IP (IPQoS) es una característica nueva del sistema operativo Solaris que permite a los administradores de sistemas ofrecer distintos niveles de servicio de red a los clientes y las aplicaciones esenciales. El administrador puede, gracias a IPQoS, establecer acuerdos de nivel de servicio mediante los cuales ofrecer a los clientes de un ISP diversos niveles de servicio basados en una tarifa de precios. Las empresas pueden usar IPQoS para establecer prioridades entre aplicaciones, de modo que las aplicaciones esenciales obtengan una mayor calidad de servicio que aquéllas que no lo son.</p> <p>Para obtener más información, consulte <i>IPQoS Administration Guide</i>.</p>	9/02

Descripción	Fecha de la versión
<p>Protocolo de información de encaminamiento versión 2 (RIPv2)</p> <p>Ahora, el software de sistema Solaris admite RIPv2.</p> <p>RIPv2 agrega las extensiones de Encaminamiento de dominios sin clase (CIDR) y Máscara de subred de longitud variable (VLSM) al protocolo RIPv1. Las extensiones MD5 protegen a los encaminadores contra acciones de confusión de direcciones intencionadas por parte de usuarios maliciosos. La nueva implementación de <code>in.routed</code> incluye también una implementación de RDISC.</p> <p>RIPv2 admite multidifusión, si los enlaces punto a punto están habilitados para ello, así como difusión individual. Si configura una dirección de difusión en el archivo <code>/etc/gateways</code>, RIPv2 la admitirá.</p> <p>Para obtener información sobre cómo configurar RIPv2, consulte las páginas de comando <code>man in.rdisc(1M)</code>, <code>in.routed(1M)</code> y <code>gateways</code>.</p>	9/02
<p>Transmisión de paquetes por túnel sobre IPv6</p> <p>Esta función habilita la transmisión por túnel sobre IPv6 para túneles de IPv4 sobre IPv6 y de IPv6 sobre IPv6. Tanto los paquetes IPv4 como los IPv6 se pueden encapsular en paquetes IPv6.</p> <p>Para obtener más información, consulte <i>IPv6 Administration Guide</i>.</p>	9/02

Instalación

Descripción	Fecha de la versión
<p>Admisión de perfiles LDAP Versión 2</p> <p>Los programas de instalación de Solaris admiten ahora perfiles de Protocolo ligero de acceso a directorios (LDAP) Versión 2, que permiten configurar el sistema para utilizar un nivel de credencial de delegado. Durante la ejecución de los programas de instalación Solaris Web Start o <code>suninstall</code> se puede especificar el nombre distintivo del vínculo de delegado LDAP y la contraseña del vínculo de delegado. Con cualquier método de instalación se puede preconfigurar LDAP antes de la instalación mediante el uso de las palabras clave <code>proxy_dn</code> y <code>proxy_password</code> en el archivo <code>sysidcfg</code>.</p> <p>Para obtener información sobre la instalación, consulte <i>Solaris 9: Guía de instalación</i>.</p>	12/02

Descripción	Fecha de la versión
<p data-bbox="228 317 1136 348">Exclusión e inclusión de directorios y archivos desde un contenedor Solaris Flash</p> <p data-bbox="228 359 1136 527">El comando <code>flarcreate</code> se emplea para crear un contenedor Solaris Flash. El comando se ha actualizado con opciones nuevas que permiten una mayor flexibilidad para definir el contenido en el momento de crear un contenedor. Ahora es posible excluir más de un archivo o directorio. Se puede agregar un subdirectorio o archivo contenido en un directorio excluido. Esta función es útil para excluir archivos de datos de gran tamaño que no se desea clonar.</p> <p data-bbox="228 548 1136 600">Para obtener información sobre el uso de estas opciones, consulte <i>Solaris 9: Guía de instalación</i>.</p> <p data-bbox="228 621 1136 674">Nota – En la versión de actualización Solaris 9, tenga en cuenta el siguiente cambio de nombre:</p> <p data-bbox="269 674 1136 709">Solaris Flash (antes Web Start Flash)</p>	12/02

Características del navegador de web

Descripción	Fecha de la versión
Netscape 6.2.3 para el sistema operativo Solaris	12/02
<p>En la actualización de Solaris 9 12/02, Netscape™ 6.2.3 se incluye en el sistema operativo Solaris. Netscape 6.2.3 es un paquete de aplicaciones que incluye un navegador de web, aplicaciones de correo y noticias y funciones de edición en web; permite al usuario navegar por la web, comunicarse con sus colegas, participar en grupos de debate y crear páginas web dinámicas. También puede personalizarse. Por ejemplo, Mi barra lateral ofrece acceso a sedes web de interés para el usuario. Entre dichas sedes puede haber marcadores, resultados de búsqueda o información meteorológica o del mercado bursátil. Asimismo, las funciones de búsqueda mejoradas de Netscape ofrecen un acceso sencillo y rápido a la información contenida en Internet.</p> <p>Netscape 6.2.3 incluye las siguientes funciones:</p> <ul style="list-style-type: none">■ Admisión de LDAP en Messenger: permite a los usuarios establecer preferencias asociadas con los directorios Libreta de direcciones y LDAP.■ Buscar: ofrece múltiples puntos de acceso para iniciar la búsqueda. Incluye la barra de URL y el botón Buscar en el navegador Netscape Navigator™, la pestaña Buscar en Mi barra lateral y el menú Buscar.■ Búsqueda rápida: reduce el tiempo que tarda el navegador en ejecutarse.■ Ventana de gestión de marcadores: permite buscar páginas web mediante su nombre, su URL, la fecha de la última visita y otros atributos.■ Gestor de formularios: completa automáticamente un formulario web con información clave como el nombre de usuario y su dirección.■ Acceso sencillo a varias cuentas de correo electrónico: permite al usuario cambiar sin problemas de la identidad profesional a la personal y mantener separados los mensajes de correo. Las cuentas de correo electrónico pueden ser de Netscape WebMail y AOL Mail, así como cuentas de Protocolo de acceso a mensajes de Internet (IMAP) y Protocolo de oficina de correos (POP), como es el caso de Yahoo.■ Búsqueda y navegación: permite integrar prácticamente cualquier motor de búsqueda.■ Mi Barra lateral: ofrece la posibilidad de incluir cientos de pestañas de Netscape y otras empresas, como, por ejemplo, Historial, Compras y FedEx.■ Servicio de mensajes instantáneo: permite a los usuarios inscribirse con diferentes nombres de pantalla.■ Gestor de cookies: permite a los usuarios elegir qué sedes pueden definir cookies y cuáles no.■ Gestor de contraseñas: recuerda y rellena automáticamente el nombre de usuario y la contraseña en sedes web específicas.	

Mejoras en la seguridad

Descripción	Fecha de la versión
<p>Función <code>crypt()</code> mejorada</p> <p>El cifrado de contraseñas las protege contra su lectura por parte de intrusos. El software dispone ahora de tres sólidos módulos de cifrado de contraseñas:</p> <ul style="list-style-type: none">■ Una versión de Blowfish compatible con sistemas BSD■ Una versión de MD5 compatible con los sistemas BSD y Linux■ Una versión más estricta de MD5 compatible con otros sistemas Solaris 9 12/02 <p>Para obtener información sobre cómo proteger las contraseñas de usuario mediante dichos módulos de cifrado, consulte la guía <i>System Administration Guide: Security Services</i>. Para obtener información sobre la fuerza de cifrado de los módulos, véanse las páginas de comando <code>man crypt_bsdbf(5)</code>, <code>man crypt_bsmd5(5)</code> y <code>man crypt_sunmd5(5)</code>.</p>	12/02
<p>Función de gestión de contraseñas en <code>pam_ldap</code></p> <p>La función de gestión de contraseñas <code>pam_ldap</code> incrementa la seguridad global del servicio de nombres LDAP si se utiliza junto con Sun ONE Directory Server (antes iPlanet Directory Server). Las características específicas de la función de gestión de contraseñas son:</p> <ul style="list-style-type: none">■ Permite efectuar el seguimiento de la caducidad de las contraseñas■ Impide a los usuarios elegir contraseñas triviales o usadas con anterioridad■ Advierte a los usuarios cuando sus contraseñas están a punto de caducar■ Bloquea a los usuarios después de varios intentos de inicio de sesión fallidos■ Impide a cualquier usuario que no sea el administrador de sistema autorizado desactivar cuentas inicializadas <p>Para obtener más información sobre los servicios de nombres y directorios de Solaris, consulte <i>System Administration Guide: Naming and Directory Services (DNS, NIS, and LDAP)</i>. Para obtener más información acerca de las características de seguridad de Solaris, consulte la guía <i>System Administration Guide: Security Services</i>.</p>	12/02
<p>Mejoras de PAM</p> <p>La estructura del Módulo de autenticación conectable (PAM) se ha ampliado para incluir un nuevo indicador de control que permite omitir el procesado adicional de la pila. Esta omisión se activa si no hay errores en el módulo de servicio actual ni en los módulos obligatorios anteriores.</p> <p>Para obtener más información acerca de este cambio, consulte la guía <i>System Administration Guide: Security Services</i>.</p>	12/02

Mejoras en el rendimiento del sistema

Descripción	Fecha de la versión
Mejoras en el rendimiento de la función de registro de UFS	12/02
<p>El registro de UFS permite aumentar la velocidad de los reinicios del sistema, puesto que, como las transacciones del sistema de archivos ya están almacenadas, no es necesario comprobar la coherencia de dicho sistema de archivos.</p> <p>Asimismo, el rendimiento de los sistemas con registro UFS supera en esta versión de Solaris el nivel de rendimiento de sistemas sin registro. Los resultados del índice de rendimiento SpecFS muestran que el rendimiento de los sistemas de archivos con NFS montado y registro activado iguala el nivel de rendimiento de sistemas sin registro UFS. En algunas configuraciones ligadas a E/S, los sistemas de archivos con registro UFS superan el rendimiento de aquéllos sin registro UFS en un 25 % aproximadamente. En otras pruebas, el rendimiento de los sistemas de archivos con registro UFS es 12 veces mejor que el de los sistemas sin registro UFS.</p> <p>Para obtener más información sobre cómo habilitar el registro en un sistema de archivos UFS, consulte la guía <i>System Administration Guide: Basic Administration</i> o la página de comando <code>man mount_ufs(1M)</code>.</p>	
Optimización de colocación de memoria (MPO)	9/02
<p>El distribuidor de Solaris y el subsistema de memoria virtual se han mejorado para optimizar el tiempo necesario para que la aplicación acceda a la memoria. Esta modificación mejora de forma automática el rendimiento de muchas aplicaciones. La actual implementación de esta función admite plataformas específicas como Sun Fire™ 3800–6800, Sun Fire 12K y Sun Fire 15K.</p>	
Admisión de páginas grandes en Memoria dinámica compartida privada (DISM)	9/02
<p>Se ha agregado la admisión de páginas grandes para Memoria dinámica compartida privada (DISM), lo que permite aumentar el rendimiento de las aplicaciones ya que son capaces de ajustar de forma dinámica el tamaño de la memoria compartida.</p> <p>Para obtener más información acerca de DISM, consulte “Mejoras en el rendimiento del sistema” en la página 42.</p>	

Herramientas de administración del sistema

Descripción	Fecha de la versión
Combinación de dirección de datos y dirección de prueba para grupos de ruta múltiple en redes IP Singleton	12/02
<p>Ya no es necesario utilizar una dirección de prueba IP exclusiva para la detección de fallos en grupos de ruta múltiple en redes IP de adaptador único. En casos en que no es posible la recuperación de fallos porque sólo hay un NIC en un grupo de ruta múltiple de red IP, ahora se puede combinar la dirección de prueba y la dirección de datos. El daemon <code>in.mpathd</code> utiliza una dirección de datos para detectar fallos en el caso de no especificar una dirección de prueba.</p> <p>Para obtener más información sobre la ruta múltiple IP de Solaris, consulte la guía <i>IP Network Multipathing Administration Guide</i>.</p>	

Funciones de ventanas X11

Descripción	Fecha de la versión
Función mejorada de la pantalla virtual de Xserver	12/02
<p>La función mejorada de la pantalla virtual de Xserver admite características de accesibilidad para la próxima aparición del escritorio Gnome 2.0 para el sistema operativo Solaris. Esta función permite el uso de software de ampliación de imagen en sistemas con una única memoria intermedia de trama.</p>	
Extensión Xrender	12/02
<p>La nueva función Xrender aumenta el rendimiento de aplicaciones, como el paquete StarOffice™, que se ejecutan en el sistema operativo Solaris. La función Xrender dota a estas aplicaciones de una presentación más moderna. Xrender utiliza la capacidad de proceso del hardware para crear efectos de mezclado alfa ("alpha-blending") y transparencia.</p>	

Mejoras en los recursos del sistema

Descripción	Fecha de la versión
Subsistema de contabilidad ampliada	9/02
<p>Ahora se pueden usar los procesos de contabilidad ampliada junto con el módulo de contabilidad de flujo para Calidad de servicio de Protocolo de Internet (IPQoS). Para obtener información acerca de IPQoS, consulte <i>IPQoS Administration Guide</i>.</p> <p>Para obtener información acerca de la función de contabilidad ampliada, consulte "Extended Accounting" en <i>System Administration Guide: Resource Management and Network Services</i>.</p>	

Cambios en la documentación de Solaris

Descripción	Fecha de la versión
Documentación nueva y revisada en la versión Solaris 9 12/02	12/02
<p>La versión de actualización Solaris 9 12/02 dispone de la siguiente documentación revisada:</p> <ul style="list-style-type: none">■ <i>Solaris 9: Guía de instalación</i>: consulte "Admisión de perfiles LDAP Versión 2" y "Exclusión e inclusión de directorios y archivos desde un contenedor Solaris Flash" en la sección "Instalación" en la página 12.■ <i>System Administration Guide: Naming and Directory Services (DNS, NIS, and LDAP)</i>: consulte "Función <code>crypt()</code> mejorada" en la sección "Mejoras en la seguridad" en la página 15.■ <i>System Administration Guide: Security Services</i>: consulte "Mejoras de PAM" en la sección "Mejoras en la seguridad" en la página 15. <p>La versión de actualización Solaris 9 12/02 dispone de la siguiente documentación nueva:</p> <ul style="list-style-type: none">■ <i>Sun ONE Application Server 7 Getting Started Guide</i>: consulte "Integración de Sun ONE Application Server" en la sección "Conexión en red" en la página 10.■ <i>Sun ONE Message Queue 3.0.1 Administrator's Guide</i>: consulte "Sun ONE Message Queue" en la sección "Conexión en red" en la página 10.■ <i>IP Network Multipathing Administration Guide</i>: consulte "Combinación de dirección de datos y dirección de prueba para grupos de ruta múltiple en redes IP Singleton" en la sección "Herramientas de administración del sistema" en la página 17.	

Descripción	Fecha de la versión
<p>Documentación de transición de NIS+ a LDAP</p> <p>El apéndice “Transitioning From NIS+ to LDAP” se ha trasladado de <i>System Administration Guide: Naming and Directory Services (FNS and NIS+)</i> a <i>System Administration Guide: Naming and Directory Services (DNS, NIS, and LDAP)</i>. Asimismo, se han agregado explicaciones y ejemplos de varios componentes en los capítulos relativos a LDAP en <i>System Administration Guide: Naming and Directory Services (DNS, NIS, and LDAP)</i>. No obstante, no se han documentado nuevas funciones.</p>	9/02
<p>Documentación nueva y revisada en la versión Solaris 9 9/02</p> <p>La versión de actualización Solaris 9 9/02 dispone de la siguiente documentación nueva:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ <i>IPQoS Administration Guide</i>: consulte “Conexión en red” en la página 10 y “Mejoras en los recursos del sistema” en la página 18 para obtener información acerca de la función IPQoS. ■ <i>IPv6 Administration Guide</i>: consulte la descripción de la función “Transmisión de paquetes por túnel sobre IPv6” en “Conexión en red” en la página 10. <p>La versión de actualización Solaris 9 9/02 dispone de la siguiente documentación revisada:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ <i>System Administration Guide: Resource Management and Network Services</i>: consulte la descripción de la función “Subsistema de contabilidad ampliada” en la sección “Mejoras en los recursos del sistema” en la página 18. ■ <i>System Administration Guide: Naming and Directory Services (DNS, NIS, and LDAP)</i>: consulte la descripción de “Documentación de transición de NIS+ a LDAP”. 	9/02

Novedades para desarrolladores de software

Herramientas de desarrollo

Descripción	Fecha de la versión
<p>SPARC: Integración de Sun ONE Application Server 7</p> <p>Sun ONE Application Server 7, Platform Edition, (antes iPlanet Application Server) está integrado en la versión de actualización Solaris 9 12/02. Consulte “Conexión en red” en la página 10.</p>	12/02

Descripción	Fecha de la versión
<p>SPARC: Sun ONE Message Queue</p> <p>La versión de actualización Solaris 9 12/02 admite aplicaciones del servicio de envío de mensajes JMS. Estas aplicaciones se basan en Sun ONE Message Queue, un proveedor de JMS. Consulte “Conexión en red” en la página 10.</p>	12/02
<p>Función <code>crypt()</code> mejorada</p> <p>En esta actualización de Solaris se incluyen nuevas extensiones de la función <code>crypt()</code> y se presenta la función <code>crypt_gensalt()</code>. Dichas mejoras permiten a los administradores cambiar el algoritmo utilizado para camuflar las contraseñas de inicio de sesión UNIX® de los usuarios.</p> <p>Se incluyen módulos para MD5 y Blowfish. Los módulos de MD5 se encuentran en <code>crypt_sunmd5</code> y <code>crypt_bsmd5</code>. El módulo de Blowfish se incluye en <code>crypt_bsdbf</code>.</p> <p>Los desarrolladores pueden crear nuevos módulos para algoritmos de camuflaje de contraseñas alternativos. Los desarrolladores de aplicaciones deben emplear la función <code>crypt_gensalt()</code> en lugar de generar manualmente la salt para pasar a la función <code>crypt()</code>.</p> <p>Los módulos para algoritmos alternativos se especifican en el archivo <code>crypt.conf(4)</code>. El campo <code>module_path</code> especifica la ruta de acceso al objeto de librería compartida que implementa las dos funciones necesarias:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ <code>crypt_gensalt_impl()</code>: genera el salt ■ <code>crypt_genhash_impl()</code>: genera la contraseña cifrada <p>Para obtener más información, consulte las páginas de comando <code>man crypt(3C)</code> y <code>policy.conf(4)</code>.</p>	12/02
<p>Nuevos indicadores para la función <code>madvise()</code></p> <p>La función <code>madvise()</code> permite al núcleo optimizar el acceso a un área de memoria definida por el usuario. La versión Solaris 9 12/02 incluye tres nuevos indicadores para la función <code>madvise()</code>:</p> <ul style="list-style-type: none"> ■ <code>MADV_ACCESS_LWP</code>: concede prioridad de asignación de recursos a un proceso ligero (LWP) específico ■ <code>MADV_ACCESS_MANY</code>: especifica un rango de direcciones utilizado continuamente por procesos de toda la máquina ■ <code>MADV_ACCESS_DEFAULT</code>: restablece el patrón de acceso predeterminado del sistema a un rango de direcciones <p>Para obtener más información sobre la función <code>madvise()</code>, consulte la página de comando <code>man madvise(3C)</code>.</p>	12/02
<p>Actualizaciones de enlazadores y bibliotecas</p> <p>La versión Solaris 9 12/02 incluye nuevas funciones de enlazador y editor, como compresión de tabla de cadenas, eliminación de secciones no referenciadas y detección de dependencias no referenciadas. Para ver una lista completa de dichas nuevas funciones, consulte “New Linker and Libraries Features and Updates” en la guía <i>Linker and Libraries Guide</i>.</p>	12/02

Descripción	Fecha de la versión
<p>API de middleware para tarjetas inteligentes</p> <p>La estructura de Tarjeta inteligente de Solaris ofrece ahora API de middleware de bajo nivel que se pueden usar para el intercambio de datos con tarjetas inteligentes mediante el uso de un lector de tarjetas inteligentes. Las API se pueden usar en plataformas como los sistemas Sun Blade™ y Sun Ray™. Las aplicaciones escritas en los lenguajes Java o C pueden usar estas interfaces.</p> <p>Para obtener más información, consulte la página de comando <code>man libsmartcard(3LIB)</code> y la documentación JavaDocs en <code>/usr/share/javadoc/smartcard</code>.</p>	9/02

Cambios en la documentación de Solaris

Descripción	Fecha de la versión
<p>Documentación nueva y revisada en la versión Solaris 9 12/02</p> <p>La versión de actualización Solaris 9 12/02 dispone de la siguiente documentación revisada:</p> <p><i>Linker and Libraries Guide</i>: consulte la descripción de la función "Actualizaciones de enlazadores y bibliotecas" en la sección "Herramientas de desarrollo" en la página 19.</p> <p>La versión de actualización Solaris 9 12/02 dispone de la siguiente documentación nueva:</p> <p><i>Sun ONE Application Server 7 Getting Started Guide</i>: consulte "Integración del servidor de aplicaciones de Sun ONE" en la sección "Conexión en red" en la página 10.</p> <p><i>Sun ONE Message Queue 3.0.1 Developer's Guide</i>: consulte "Sun ONE Message Queue" en la sección "Conexión en red" en la página 10.</p>	12/02

Novedades del software adicional

Características del navegador de web

Descripción	Fecha de la versión
Netscape 6.2.3 en el directorio CoBundled	9/02
<p>En la versión de actualización Solaris 9 9/02 Netscape 6.2.3 se encuentra en el directorio CoBundled. Este directorio se encuentra en el directorio Solaris_9, en Solaris_9/ExtraValue/CoBundled , y en el DVD de Solaris 9 9/02 y el CD 2 de 2 de software Solaris.</p> <p>En la versión de actualización Solaris 9 12/02, Netscape 6.2.3 se encuentra en el sistema operativo Solaris. Consulte “Características del navegador de web” en la página 14.</p>	

Software gratuito

Descripción	Fecha de la versión
Nuevo paquete de software gratuito	12/02
<p>Se ha agregado el siguiente paquete de software gratuito en la actualización de Solaris 9 12/02:</p> <ul style="list-style-type: none">ANT 1.4.1: la herramienta de generación ANT de Jakarta basada en Java/XML <p>Nota – Para ver los términos de la licencia, atribución y declaración de copyright de ANT, la ruta de acceso a la licencia es /usr/sfw/share/src/<nombre-software-gratuito>. Si se ha instalado el sistema operativo Solaris en una ubicación que no sea la predeterminada, modifique la ruta para acceder al archivo en la ubicación correcta.</p> <p>Para ver una lista de software gratuito en el sistema operativo Solaris 9, consulte “Software gratuito” en la página 72.</p>	

Características del sistema operativo Solaris 9

En este capítulo se resumen las características nuevas y mejoradas disponibles en el sistema operativo Solaris 9. Para ver un resumen de las mejoras adicionales disponibles en las versiones de actualización de Solaris 9, consulte el Capítulo 1.

Para obtener información sobre las características disponibles en las versiones Solaris 8 y Solaris 7, consulte los apéndices que aparecen en *What's New in the Solaris 9 12/02 Operating Environment*.

Funciones de Solaris 9 para administradores de sistemas

Mejoras en los recursos del sistema

Descripción

Gestor de recursos de Solaris 9

El Gestor de recursos de Solaris 9 ofrece mejoras en la gestión de los recursos del sistema. Las funciones del gestor de recursos permiten a los administradores de sistemas:

- Asignar recursos de computación en un sistema.
- Supervisar el uso de dichos recursos de forma que puedan ajustarse las asignaciones, si es necesario.
- Generar información ampliada de contabilidad sobre la utilización de recursos. Esta información se puede usar para la planificación y facturación de capacidades.

El entorno de control de recursos permite establecer limitaciones a los recursos consumidos por procesos y tareas. Las tareas son conjuntos de procesos relacionados con una única actividad.

Las agrupaciones de recursos permiten particionar los recursos del sistema, como los procesadores, y mantener las particiones después de reanunciar el sistema. Se ha agregado un nuevo planificador de reparto justo (Fair Share Scheduler, FSS) que permite compartir recursos de CPU de un sistema con gran precisión.

Estas funciones mejoran las capacidades para gestionar la asignación de los recursos a las aplicaciones dentro de un entorno de consolidación de servidor.

En la versión Solaris 9, todas las funciones se administran mediante una interfaz de línea de comandos. La supervisión del rendimiento y el establecimiento de controles de recursos también se pueden realizar con Solaris Management Console.

Para obtener más información sobre gestión de recursos, consulte *System Administration Guide: Resource Management and Network Services*

- `prctl(1)`
 - `pooladm(1M)`
 - `poolcfg(1M)`
 - `rctladm(1M)`
 - `project(4)`
 - `FSS(7)`
-

Descripción

Nueva clase de programación con prioridad fija (FX)

El programador FX proporciona una política de programación a los procesos que requieren un control de usuario o de aplicación sobre las prioridades de programación. Las prioridades de los procesos que se ejecutan en FX son fijas. El sistema no ajusta estas prioridades dinámicamente. La clase FX tiene el mismo rango de prioridad que las clases TS, AI y FSS.

Para obtener más información acerca del programador FX, consulte *Programming Interfaces Guide* y *Multithreaded Programming Guide*. Consulte también `pricntl(1)` y las páginas de comando `man dispadmin(1M)`.

Para activar restricciones al usar los planificadores FX y FSS en el mismo sistema, consulte "Fair Share Scheduler" en *System Administration Guide: Resource Management and Network Services*.

Nuevas opciones de visualización de los comandos `df`, `du` y `ls`

Los comandos `df`, `du` y `ls -l` disponen de la nueva opción `-h`. Esta opción muestra la utilización del disco y los tamaños de los archivos y sistemas de archivos en potencias de 1024, lo que mejora la interpretación de la salida de los comandos `df`, `du` y `ls -l`. La opción `-h` proporciona el espacio de disco en Kbytes, Mbytes, Gbytes o Tbytes, si el tamaño del archivo o directorio es mayor de 1024 bytes.

Consulte las páginas de comando `man df(1M)`, `du(1)` y `ls(1)` para obtener más información.

Depuración mejorada de procesos con los comandos `pargs` y `preap`

Los dos comandos `pargs` y `preap` nuevos mejoran la depuración de procesos. Use el comando `pargs` para imprimir los argumentos y variables de entorno asociados con un proceso activo o un archivo del núcleo central. Use el comando `preap` para eliminar los procesos zombies.

Consulte las páginas de comando `man preap(1)` y `proc(1)` para obtener información sobre el uso de estos comandos.

Conexión en red

Descripción de características

Sun ONE Directory Server

Solaris 9 proporciona una versión integrada de Sun ONE Directory Server (que anteriormente recibía el nombre de iPlanet Directory Server). Es un servidor de directorios de Protocolo ligero de acceso a directorios (LDAP). Sun ONE Directory Server es un servidor de directorios distribuido de gran potencia, diseñado para gestionar un directorio de usuarios y recursos de toda la empresa. Este servicio de directorio ampliable se puede usar para aplicaciones de intranets, extranets con socios comerciales y aplicaciones de comercio electrónico para llegar a los clientes a través de Internet.

Se gestiona el servidor de directorios mediante Sun ONE Console, la interfaz gráfica para el usuario que se proporciona conjuntamente con Sun ONE Directory Server. Los administradores usan la consola para otorgar derechos de acceso, gestionar bases de datos, configurar el directorio y duplicar los datos en diversos servidores de directorios. Los usuarios acceden a los datos mediante una aplicación de cliente activada por LDAP, como las aplicaciones que se desarrollaron con Sun ONE Software Developers Kits (SDKs) para C y el lenguaje de programación Java™.

Se ha simplificado la configuración de Sun ONE Directory Server mediante el uso de `idsconfig`. Puede encontrar información de configuración de servidor y cliente en *System Administration Guide: Naming and Directory Services (DNS, NIS, and LDAP)*.

Consulte también la colección iPlanet Directory Server 5.1 en <http://docs.sun.com>. Esta colección incluye los siguientes manuales:

- *iPlanet Directory Server 5.1 Deployment Guide*
- *iPlanet Directory Server 5.1 Administrator's Guide*
- *iPlanet Directory Server 5.1 Configuration, Command, and File Reference*
- *iPlanet Directory Server 5.1 Schema Reference*

Sun ONE Directory Server 5.1 se integra en la versión 9 de Solaris. Para ver los términos de la licencia, consulte la licencia de código binario.

Nota – Los cambios de nombre siguientes se refieren a las funciones de Sun Open Net Environment (Sun ONE):

- Sun ONE Console (anteriormente llamado iPlanet Console)
 - Sun ONE Directory Server Application Integration SDK (anteriormente llamado iPlanet Directory Server Application Integration SDK)
-

Descripción de características

Admisión del servicio de nombres para el Protocolo ligero de acceso a directorios (LDAP)

En la versión Solaris 9 se ha mejorado la admisión del servicio de nombres. Los cambios son:

- Configuración simplificada para Sun ONE Directory Server 5.1 mediante `idsconfig`. Sun ONE Directory Server 5.1 (anteriormente llamado iPlanet Directory Server 5.1) es el servidor de directorios LDAP.
- Un modelo de seguridad más sólido: admite sesiones cifradas con TLS y con una autenticación avanzada. Las credenciales de delegado de un cliente ya no se guardan en el perfil de cliente del servidor de directorios.
- Comando `ldapaddent`: permite colocar y volcar datos en el servidor.
- Descriptores de búsqueda de servicios y asignación de atributos.
- Nuevos esquemas de perfiles.

Para obtener información sobre las funciones de seguridad de la versión Solaris 9, incluyendo el cliente LDAP seguro, consulte “Mejoras en la seguridad” en la página 44. Para obtener más información, consulte *System Administration Guide: Naming and Directory Services (DNS, NIS, and LDAP)*.

Herramientas de migración de NIS+ a LDAP

La versión Solaris 9 informa de la obsolescencia de NIS+ y de la migración a un entorno de nombres basado en LDAP. Esta versión incluye herramientas para realizar la migración de NIS+ a LDAP. Para obtener más información sobre el aviso de obsolescencia de NIS+, visite la siguiente sede Web:

<http://www.sun.com/directory/nisplus/transition.html>

En *System Administration Guide: Naming and Directory Services (FNS and NIS+)* se incluye una descripción detallada de la migración del servicio de nombres NIS+ a LDAP.

Nota – En la versión de actualización Solaris 9 9/02, el apéndice “Transitioning From NIS+ to LDAP” se ha trasladado a *System Administration Guide: Naming and Directory Services (DNS, NIS, and LDAP)*.

Arquitectura de seguridad IP para IPv6

En Solaris 9 se ha mejorado la estructura de seguridad de IPsec para permitir el uso de datagramas IPv6 seguros entre máquinas. En la versión Solaris 9, cuando se usa IPsec para IPv6 sólo se admite el uso de claves manuales.

Nota – La estructura de seguridad de IPsec para IPv4 se introdujo en la versión Solaris 8. El protocolo Internet Key Exchange (IKE) está disponible para IPv4.

Para obtener más información, consulte “IPsec (Overview)” en *System Administration Guide: IP Services*.

Comando `inetd` mejorado

Se ha mejorado el comando de red `inetd` para que admita la supervisión y filtrado de las solicitudes de servicios de red entrantes. Se puede configurar el servidor para que registre el nombre del sistema cliente de las solicitudes entrantes, mejorando con ello la seguridad de la red. El comando `inetd` usa el mismo mecanismo que la utilidad `Tcp-wrappers 7.6`. Para obtener información acerca de `Tcp-wrappers 7.6`, consulte “Software gratuito” en la página 72.

Para obtener más información, consulte las páginas de comando `man inetd(1M)`, `hosts_access(4)` y `hosts_options(4)`.

Descripción de características

Cliente FTP de Solaris

Se ha mejorado el cliente FTP de Solaris para que admita lo siguiente:

- Usar el modo pasivo para conectar con un sistema remoto situado detrás de un cortafuegos
- Reiniciar transferencias fallidas desde el principio o desde un punto específico
- Establecer el tamaño de ventana de TCP para mejorar el rendimiento de las transferencias de archivos
- Detectar si el sistema remoto es UNIX y establecer el modo de transferencia predeterminado apropiado para un rendimiento óptimo

Para obtener información acerca del comando `ftp`, consulte la página de comando `man ftp(1)`.

Mejoras en el Protocolo de transferencia de archivos trivial (TFTP)

Se han mejorado el cliente y el servidor TFTP de Solaris para la admisión de extensiones de opciones TFTP, negociación de tamaño de bloque, intervalo de tiempo de espera máximo y tamaño de transferencia.

Para obtener más información, consulte las páginas de comando `man tftp(1)` y `in.tftpd(1M)`. Consulte asimismo las RFC 2347, 2348 y 2349.

Compatibilidad con IPv6 sobre ATM

En la versión Solaris 9 se ha introducido la compatibilidad con el uso de IPv6 sobre redes ATM (Modo de transferencia asíncrona) tal como se especifica en RFC 2492.

Para obtener más información, consulte *System Administration Guide: IP Services*.

Captura de paquetes `snoop` mejorada

Se ha mejorado la herramienta de captura y presentación de paquetes `snoop` para decodificar y filtrar paquetes AppleTalk y SCTP.

Consulte la página de comando `man snoop(1M)` para obtener más información acerca de este comando.

Descripción de características

Solaris PPP 4.0

PPP 4.0 de Solaris permite que un sistema se comunique con otro sistema remoto mediante líneas telefónicas y sistemas de comunicaciones alquilados. Esta implementación del Protocolo punto a punto (PPP) se basa en el PPP de la Australian National University (ANU), ampliamente difundido. Solaris PPP 4.0 es una novedad total en el sistema operativo Solaris. PPP 4.0 se configura fácilmente mediante un conjunto de archivos. PPP 4.0 admite comunicaciones síncronas y asíncronas. PPP 4.0 ofrece autenticación mediante el Protocolo de autenticación de contraseña (PAP) y el Protocolo de autenticación por reconocimiento de demanda (CHAP). Debido a que PPP 4.0 de Solaris es absolutamente configurable, los clientes pueden personalizar el PPP para que se adapte a sus necesidades de comunicaciones remotas. También se incluye la secuencia de conversión `asppp2pppd` para migrar desde el PPP de Solaris anterior (`asppp`) a Solaris PPP 4.0.

PPP 4.0 incluye la función PPPoE, lo que permite usar la introducción en túneles con PPP. La admisión de PPPoE se introdujo con la versión Solaris 8 10/01.

Para obtener más información, consulte la sección PPP en *System Administration Guide: Resource Management and Network Services* y la página de comando `pppd(1M)`.

Para obtener información sobre términos de licencia, consulte el material de las siguientes direcciones:

`/var/sadm/pkg/SUNWpppd/install/copyright`

`/var/sadm/pkg/SUNWpppdu/install/copyright`

`/var/sadm/pkg/SUNWpppg/install/copyright`

Sun Internet FTP Server

Sun Internet FTP Server™ es totalmente compatible con el software de FTP de Solaris 8. El servidor FTP ofrece nuevas funciones y mejoras de rendimiento para los usuarios de Solaris 9.

El servidor FTP de Solaris 9 se basa en WU-ftpd. Desarrollado originalmente por la Universidad de Washington, WU-ftpd se utiliza ampliamente para la distribución masiva de datos a través de Internet. WU-ftpd es el estándar favorito en las sedes FTP de gran tamaño.

Extensiones de la biblioteca Sun RPC

El proyecto de extensiones de biblioteca de RPC amplía la biblioteca de RPC ONC+™ de Sun con un protocolo asíncrono. Se han agregado interfaces de programación a las llamadas a procedimiento remoto independiente del transporte, para proporcionar un envío de mensajes asíncrono unidireccional y E/S sin bloqueo.

Para obtener más información sobre el desarrollo de ONC+, consulte *ONC+ Developer's Guide*.

Descripción de características

Mejoras en `sendmail`

Las siguientes funciones nuevas están disponibles en `sendmail` versión 8.12, que se incluye en el sistema operativo Solaris 9:

- Un nuevo archivo de configuración, `submit.cf`
- Nuevas opciones de línea de comandos
- Nuevas opciones de archivo de configuración revisadas
- Nuevas macros definidas
- Nuevas macros que se usan para crear el archivo de configuración
- Nuevas macros de configuración `m4` revisadas
- Nuevos indicadores de compilación
- Nuevos indicadores de agente de entrega
- Nuevas funciones de cola
- Nuevos usos de LDAP
- Un método para identificar direcciones de IPv6 en la configuración
- Cambios en `mail.local(1M)`
- Cambios en `mailstats(1)`
- Cambios en `makemap(1M)`
- Una nueva utilidad de mantenimiento, `editmap(1M)`

Los siguientes detalles pueden ser de especial importancia:

- Por RFC 2476, `sendmail` espera los envíos al puerto 587, una función que se agregó a la versión 8.10, aunque no se resaltó.
- Dado que la opción `AutoRebuildAliases` ya no está disponible, será necesario ejecutar manualmente `newaliases` para que se apliquen los cambios en `/etc/mail/aliases`. Asimismo, dado que `sendmail` ya no es `setuid raíz`, sólo `raíz` puede ejecutar `newaliases`.

Para obtener más información, consulte “Mail Services Topics” en *System Administration Guide: Resource Management and Network Services*. Los capítulos dedicados a los servicios de correo ofrecen un resumen de información y procedimientos para configurar y modificar su servicio de correo. También se incluyen procedimientos de resolución de problemas, información básica y detalles acerca de las características nuevas.

Nota – La versión 8.10 de `sendmail` estuvo primero disponible en el sistema operativo Solaris 8 4/01. La versión 8.12 de `sendmail` está disponible en el sistema operativo Solaris 9.

Acelerador y antememoria de red (NCA) de Solaris

El Acelerador y antememoria de red (NCA) de Solaris se ha mejorado con la adición de una interfaz de zócalos. Con un mínimo de modificaciones, cualquier servidor de Web se puede comunicar a través de dicha interfaz. Los servidores de Web como Apache, Sun ONE Web Server (anteriormente llamado iPlanet Web Server) y Zeus pueden aprovechar el rendimiento de NCA mediante las funciones estándar de la biblioteca de zócalos. Asimismo, NCA admite un envío de archivos en vector, lo cual admite `AF_NCA`. Finalmente, se ha mejorado el comando `ncab2c1f`. Las opciones nuevas permiten omitir registros anteriores a una fecha seleccionada y procesar un número específico de registros cuando se convierten archivos de registro.

Si desea obtener más información sobre NCA, consulte “Managing Web Cache Servers” en *System Administration Guide: Resource Management and Network Services*.

Descripción de características

Ruta múltiple de red IP

La ruta múltiple de red IP permite al sistema recuperarse de los errores de un solo punto mediante adaptadores de red y el aumento del rendimiento de tráfico. A partir de la versión Solaris 8 10/00, el sistema cambia automáticamente todos los accesos de red de un adaptador averiado a uno alternativo. Dicho adaptador alternativo debe estar conectado al mismo vínculo IP. Este proceso asegura el acceso ininterrumpido a la red. Cuando tenga varios adaptadores de red conectados al mismo vínculo IP, conseguirá un mayor rendimiento del tráfico al distribuirlo a través de varios adaptadores de red.

En la versión Solaris 8 4/01, la reconfiguración dinámica (DR) usa la función de rutas múltiples de red IP para retirar del servicio un dispositivo de red específico. Este proceso no influye en los actuales usuarios de IP.

En la versión Solaris 8 7/01 se introdujo la nueva función de rutas múltiples de red IP Reboot Safe, que guarda la dirección IP si se dan las siguientes condiciones. Los NIC que fallen se eliminan del sistema mediante reconfiguración dinámica. Antes de reinsertar un NIC funcional tiene lugar un rearranque. En estas circunstancias, el sistema intenta conectar una interfaz para el NIC que falta, pero no lo logra. En lugar de perder la dirección IP, la función de rutas múltiples de red Reboot Safe transfiere la dirección IP a otro NIC en el grupo de interfaces de rutas múltiples de red IP.

Para obtener más información, consulte “IP Network Multipathing Topics” en *System Administration Guide: IP Services*.

SPARC: Admisión de notificación de conexión y desconexión de DLPI de rutas múltiples de red IP

Las notificaciones de desconexión permiten que el daemon de rutas múltiples de IP detecte los fallos de enlaces físicos más rápidamente. Cuando se inicia una conexión de red, el daemon de rutas múltiples de IP intenta habilitar notificaciones de conexión activa y desconexión desde el controlador de la conexión de red. Cuando la interfaz detecta la pérdida del enlace físico con la red se genera una notificación de desconexión. Cuando se restaura el enlace físico, se genera una notificación de conexión activa. Para que el procedimiento de notificación funcione, el controlador debe ser compatible con esta característica. El indicador RUNNING se desactiva cuando se recibe una notificación de desconexión y se activa cuando se recibe una notificación de conexión. El daemon de ruta múltiple de IP usa el indicador RUNNING para supervisar el estado del enlace físico.

Para obtener más información, consulte los capítulos sobre rutas múltiples de redes IP en *System Administration Guide: IP Services*.

Protocolo de Internet móvil

Protocolo de Internet móvil (IP móvil) permite transferir información de y a ordenadores móviles, como ordenadores portátiles y comunicaciones inalámbricas. El equipo móvil puede cambiar su ubicación a una red externa y seguir teniendo acceso y comunicación a través de la red principal del equipo móvil. La implementación Solaris del IP móvil sólo es compatible con IPv4.

A partir de la versión Solaris 8 4/01, IP móvil permite a los administradores del sistema configurar túneles inversos. Se puede establecer un túnel inverso desde la dirección temporal del nodo móvil al agente local. Dicho túnel inverso garantiza que la dirección de origen del paquete de datos será topológicamente correcta. Al utilizar túneles inversos, los administradores del sistema pueden asignar también direcciones privadas a nodos móviles.

Para obtener más información sobre el Protocolo de Internet móvil, consulte “Mobile IP Topics” en *System Administration Guide: IP Services*.

Descripción de características

Anuncios de agentes de Protocolo de Internet móvil (IP móvil) en conexiones dinámicas

Las interfaces creadas dinámicamente son interfaces que se configuran después de que se inicia el daemon `mipagent`. Ahora puede configurar la implementación de agente externo para enviar anuncios a través de conexiones creadas dinámicamente. También se pueden habilitar o inhabilitar algunos anuncios no solicitados en las interfaces de anuncios.

Para obtener más información sobre el Protocolo de Internet móvil, consulte “Mobile IP Topics” en *System Administration Guide: IP Services*.

Dominio Berkeley de nombres de Internet

En la versión de Solaris 9 se integra una versión actualizada del dominio Berkeley de nombres de Internet (BIND). La versión actualizada es BIND versión 8.2.4.

La función BIND incluye lo siguiente:

- Opciones de configuración `In.named`: consulte las páginas de comando `man named.conf(4)` y `named-bootconf(1M)`.
- Ampliaciones de la interfaz `resolver()` (3RESOLV) de uso seguro en las aplicaciones multiproceso.
- La adición de los comandos `ndc` y `dnskeygen`. El comando `ndc` se usa para iniciar o detener la reconfiguración de `in.named`. El comando `dnskeygen` se usa para crear las claves TSIG y DNSSEC. Consulte la página de comando `man dig(1M)` para obtener instrucciones sobre cómo recopilar información desde los servidores de DNS. Consulte también las páginas de comando `man ndc(1M)` y `dnskeygen(1M)`.

Para obtener más información, consulte *System Administration Guide: Naming and Directory Services (DNS, NIS, and LDAP)*.

Software gratuito para conexión en red

Consulte “Software gratuito” en la página 72 para obtener información sobre GNU `wget` 1.6, `Ncftp Client` 3.0.3 y `Samba` 2.2.2 en la versión Solaris 9.

- `Ncftp Client` 3.0.3 usa el Protocolo de transferencia de archivos y es una alternativa al programa UNIX `ftp`.
 - GNU `wget` 1.6 recupera archivos de la Web con HTTP y FTP.
 - `Samba` 2.2.2 es un cliente y servidor SMB y CIFS libre para UNIX y otros sistemas operativos.
-

Herramientas de administración del sistema

Descripción de características

Solaris Volume Manager

Solaris Volume Manager ofrece herramientas para la gestión de almacenamiento que permiten crear y gestionar volúmenes RAID 0, RAID 1 y RAID 5, así como dispositivos transaccionales (de registro) y particiones dinámicas. Solaris Volume Manager ofrece toda la funcionalidad de Solstice DiskSuite™ y agrega las siguientes características:

- Particiones dinámicas: permite la existencia de diversas particiones en una sola unidad, acabando así con la barrera de 8 segmentos
- Compatibilidad con identificador de dispositivo: conserva la configuración de Solaris Volume Manager. La configuración se conserva incluso si se trasladan o reorganizan los discos.
- Supervisión activa de discos: detecta los fallos silenciosos
- Interfaz basada en Solaris Management Console: permite gestionar los dispositivos de almacenamiento mejorado con la misma interfaz de gestión que se usa para otras tareas de gestión en Solaris
- Interfaz de programación de aplicaciones (API) WBEM para Solaris Volume Manager: permite la gestión estándar de Solaris Volume Manager desde cualquier herramienta compatible.

La versión Solaris 9 admite sin problemas la actualización de sistemas que ejecuten Solaris DiskSuite (SDS) a Solaris Volume Manager. Esta actualización no perturba ni modifica la configuración. Las modernizaciones de sistemas de archivos raíz duplicados se admiten plena y automáticamente.

Para obtener más información, consulte *Solaris Volume Manager Administration Guide*.

Formato `diff` unificado

Los comandos `diff` y `scs-scscdiff` se han mejorado y ahora incluyen admisión para el formato `diff` unificado de estilo GNU. En este formato, las líneas de contexto sólo se imprimen una vez en la lista de diferencias.

Para obtener información acerca de estos comandos, consulte las páginas de comando `man diff(1)` y `scs-scscdiff (1)`.

Utilidad genérica de rotación de registros

La versión Solaris 9 dispone de una utilidad genérica de rotación de registros. Los administradores de sistemas pueden usar esta utilidad para mantener y rotar los archivos de registro del sistema y de las aplicaciones. Para obtener más información, consulte las páginas de comando `man logadm(1M)` y `logadm.conf(4)`.

Descripción de características

Solaris Management Console

Solaris Management Console 2.1 es una "aplicación paraguas" basada en GUI, que sirve como punto de partida para varias herramientas de gestión. Ésta se entrega con un cuadro de herramientas predeterminado que contiene las herramientas siguientes:

- Información del sistema: muestra datos de sólo lectura sobre el sistema, el hardware y el software.
- Visualizador de registros: ver mensajes de aplicaciones y de línea de comandos. Gestionar archivos de registro.
- Procesos: procesos de visualización, suspensión, reanudación y eliminación.
- Rendimiento: realizar un seguimiento del uso y el consumo de los recursos del sistema.
- Usuarios: configurar y mantener cuentas de usuarios, plantillas de usuarios, grupos, listas de correos, funciones administrativas y derechos. Conceder o denegar derechos a los usuarios y a roles administrativos. Mediante estos derechos se controla el acceso a aplicaciones y tareas.
- Proyectos: restringir la asignación de recursos, por procesos y tareas que se ejecutan en el proyecto actual.
- Computadores y redes: visualizar y gestionar computadores, redes y subredes.
- Modificaciones: gestionar las modificaciones de sistemas con el entorno operativo Solaris.
- Trabajos programados: programa, inicio y gestión de trabajos.
- Montajes y recursos compartidos: ver y gestionar los montajes, los recursos compartidos y la información de uso.
- Discos: crear y ver las particiones de disco.
- Almacenamiento mejorado: crear y gestionar volúmenes RAID 0, RAID 1, RAID 5, particiones dinámicas y volúmenes transaccionales. Los volúmenes RAID 0 incluyen volúmenes de concatenación y de reparto en bandas. Los volúmenes RAID 1 son volúmenes de duplicación. Las mejoras en el almacenamiento permiten efectuar configuraciones de almacenamiento flexibles y resistentes a la pérdida de datos y al tiempo de desconexión.
- Puertos serie: configurar y gestionar puertos serie existentes.

Se pueden agregar o eliminar herramientas del cuadro de herramientas predeterminado. Mediante el Editor del cuadro de herramientas se puede crear un nuevo cuadro para la gestión de un conjunto de herramientas distinto.

También se pueden gestionar clientes sin disco, pero únicamente a través de una interfaz de línea de comandos.

Para obtener más información, consulte "Solaris Management Console (Overview)" in *System Administration Guide: Basic Administration*.

Patch Manager

Este gestor se encarga de administrar las modificaciones del sistema operativo Solaris 9 y versiones compatibles. Se pueden mostrar las modificaciones instaladas y sus propiedades. Se pueden agregar modificaciones a uno o más sistemas de forma simultánea. Se pueden eliminar modificaciones, analizar las modificaciones necesarias para un sistema y descargar modificaciones del servicio en línea SunSolve.

El nuevo comando `smpatch(1M)` instala modificaciones en una o varias máquinas, analiza los requisitos de las modificaciones y descarga las modificaciones necesarias.

Consulte la página de comando `man smpatch(1M)` para obtener más información.

Descripción de características

Solaris WBEM Services 2.5

Solaris WBEM Services 2.5 es la implementación de Sun Microsystems de Web-Based Enterprise Management (WBEM). WBEM es un conjunto de tecnologías de gestión y relacionadas con Internet. El propósito de dichas tecnologías es unificar la gestión de los entornos computacionales de la empresa. En la versión Solaris 9 se ha actualizado Solaris WBEM Services.

En "Herramientas de gestión de empresa Web-Based Enterprise Management" en la página 57 se ofrece información adicional.

CIM Object Manager ahora recibe desde el puerto HTTP 5988

CIM Object Manager recibe conexiones de Llamada a métodos remotos (RMI) en el puerto RMI 5987, y conexiones XML y HTTP en el puerto HTTP 5988. En la versión Solaris 8 y sus versiones de actualización, CIM Object Manager recibía las conexiones XML y HTTP en el puerto HTTP predeterminado, el 80.

Para obtener más información, consulte *Solaris WBEM Services Administration Guide*.

Adaptador de SNMP para WBEM

El Adaptador de SNMP para WBEM está dirigido a los administradores de sistemas. Este adaptador permite que las aplicaciones de Protocolo simple de gestión de red (SNMP) accedan a la información de gestión del sistema que ofrecen los servicios WBEM de Solaris.

El adaptador de SNMP para WBEM se utiliza con el agente maestro Solstice™ Enterprise Agent (SEA). El adaptador reasigna las solicitudes de SNMP a propiedades o ejemplares del Modelo de información común (CIM) de WBEM.

El adaptador de SNMP para WBEM reasigna también la respuesta del CIM Object Manager en una respuesta SNMP, que se devuelve a la aplicación de gestión.

Un archivo de asignación contiene el identificador de objetos (OID) correspondiente, nombre de clase, nombre de propiedad, y tipo de notación de sintaxis abstracta Uno (ASN.1) de cada objeto.

Solaris WBEM Services Administration Guide contiene información sobre el adaptador de SNMP para WBEM.

Registro del producto Solaris 3.0

El registro del producto Solaris 3.0 incluye las siguientes funciones nuevas:

- La capacidad de desinstalar paquetes del sistema individuales.
- Todos los productos de sistema Solaris que ha instalado en su versión localizada aparecen en la carpeta de localizaciones de software del sistema.
- El registro es compatible con otros asistentes de instalación.

Para obtener más información, consulte *System Administration Guide: Basic Administration*.

Modificar grupos de software en el programa Solaris Web Start

El método de instalación "Solaris Web Start" se ha actualizado para permitir la modificación del grupo de software de Solaris seleccionado. Se pueden agregar o eliminar paquetes de software.

Para obtener más información, consulte *System Administration Guide: Basic Administration*.

Descripción de características

Herramientas de software gratuito de administración del sistema

Para obtener información sobre GNU grep 2.4.2 y GNU tar 1.13 consulte "Software gratuito" en la página 72. GNU grep 2.4.2 es un concordador de modelos. GNU tar 1.13 es un contenedor.

Mejoras en el sistema de archivos

Descripción de características

Atributos de archivo ampliados

Se han mejorado los sistemas de archivos UFS, NFS y TMPFS para incluir atributos de archivo ampliados. Los desarrolladores de aplicaciones pueden asociar a un archivo atributos específicos. Por ejemplo, un desarrollador de una aplicación de gestión de archivos para un sistema de ventanas puede decidir asociar un icono a un archivo.

Los atributos ampliados se representan lógicamente como archivos con un directorio oculto asociado al archivo de destino.

Se puede usar la API de atributos de archivo ampliados y un conjunto de comandos de shell para agregar y manipular atributos de sistemas de archivos. Consulte las páginas de comando `man fsattr(5)`, `openat(2)` y `runat(1)` para obtener más información.

Muchos de los comandos de sistema de Solaris proporcionan una opción que tiene en cuenta los atributos, que se puede usar para consultar, copiar, modificar o buscar atributos de archivos. Para obtener más información, consulte el comando de sistema de archivos concreto en las páginas de comando `man`.

Consulte también *System Administration Guide: Basic Administration* para obtener más información.

Concurrencia E/S directa de UFS mejorada

Las aplicaciones de base de datos emplean el rendimiento de la E/S directa para acceder a datos del sistema de archivos no almacenados en memoria intermedia. Las mejoras en la E/S directa permiten accesos de lectura y de escritura simultáneos a los archivos UFS normales. Anteriormente, una operación de actualización de los datos de un archivo bloqueaba todos los accesos de lectura o escritura hasta que finalizara la operación de actualización.

Consulte *System Administration Guide: Basic Administration* y la página de comando `man mount_ufs(1M)` para obtener más información.

Descripción de características

Mejoras de DNLC

La antememoria de búsqueda de nombres de directorio (Directory Name Look-up Cache, DNLC) se ha mejorado para proporcionar un rendimiento mayor al acceder a archivos en directorios grandes de 1000 o más archivos.

DNLC es un servicio de sistema de archivos general; guarda en antememoria los nombres de directorio a los que se hace referencia con mayor frecuencia, así como sus vnodes asociados. Entradas de directorio UFS se guardan linealmente en disco, por lo que para localizar una entrada hay que buscar el nombre en cada entrada y si se desea agregar una entrada nueva hay que explorar el directorio completo para garantizar que el nombre no exista. Para resolver este problema de rendimiento, la DNLC guarda en antememoria directorios enteros.

Otra característica de esta versión es que DNLC guarda en antememoria objetos de archivos que se han buscado aunque no existan. Esta función se conoce como colocación negativa en antememoria, y resulta práctico porque hay algunas aplicaciones que comprueban continuamente si existe un archivo.

Hay nuevos parámetros ajustables asociados a las mejoras de DNLC. Los valores asignados a estos parámetros son los óptimos. No los cambie sin tener una razón para ello.

Consulte *Solaris Tunable Parameters Reference Manual* para obtener más información.

Capturas UFS (`fssnap`)

Puede usar el comando `fssnap` para crear una captura de un sistema de archivos. Una captura es una imagen temporal de un sistema de archivos que se usa en operaciones de copia de seguridad.

Cuando se ejecuta el comando `fssnap`, crea un dispositivo virtual y un archivo de memoria gráfica. Se puede realizar una copia de seguridad del dispositivo virtual, que parece un dispositivo real y funciona como tal, con cualquiera de los comandos de copia de seguridad de Solaris existentes. El archivo de memoria gráfica es un archivo de mapa de bits que contiene copias de datos previos a la captura que se han modificado desde que se tomó esta última.

Consulte *System Administration Guide: Basic Administration* y la página de comando `man fssnap(1M)` para obtener más información.

Comando `mkfs` actualizado

El comando `mkfs` se ha actualizado para mejorar el rendimiento al crear sistemas de archivos. El rendimiento mejorado de `mkfs` es a menudo 10 veces más rápido que en las versiones anteriores de Solaris. Las mejoras en el rendimiento se ven en los sistemas cuando se crean ambos sistemas de archivos, pequeños y grandes. No obstante, las mayores mejoras del rendimiento de `mkfs` se dan en sistemas con discos de alta capacidad o de alta velocidad.

Instalación

Descripción de características

Modernización automática Solaris 2.0

Modernización automática de Solaris ofrece un método de modernización que reduce drásticamente el uso habitual de servicios que se encuentra asociado con una modernización del sistema operativo. Puede duplicar el entorno de arranque que se encuentra en ejecución en la actualidad y, a continuación, modernizar el duplicado mientras el entorno de arranque original sigue en ejecución. Entonces, el entorno de arranque duplicado se activa y se convierte en el entorno activo cuando se rearranca el sistema. Si se produce un fallo, se puede recuperar fácilmente el entorno de arranque original simplemente rearrancando. Esta característica elimina el tiempo de desconexión en el entorno de producción asociado con un proceso normal de prueba y evaluación.

Además de modernizar un entorno de arranque, puede instalar un archivo contenedor Web Start Flash en un entorno de arranque inactivo. Cuando rearranca el sistema, la configuración que instaló en un entorno de arranque inactivo está activa.

La versión Solaris 9 incluye varias mejoras de la Modernización automática que sólo se aplican a la interfaz de línea de comandos. Las mejoras se refieren a lo siguiente:

- **Informes de progreso**

Cuando se usa la Modernización automática de Solaris para modernizar o instalar un archivo Web Start Flash, se informa del porcentaje completado de la modernización o instalación.

- **Cambios en los comandos `lumount` y `luumount`**

El comando `lumount` monta todos los sistemas de archivos del entorno de arranque. Si no especifica un punto de montaje de forma explícita, `lumount` crea uno. Dicho punto de montaje usa el nombre del entorno de arranque en lugar de un conjunto aleatorio de números, impidiendo de esta forma la proliferación de puntos de montaje. Esta mejora aumenta la facilidad de uso del comando `luumount`.

El comando `luumount` desmonta el sistema de archivos raíz del entorno de arranque. El comando `luumount` acepta un punto de montaje y el nombre del entorno de arranque. Con la opción `-f` se puede forzar el desmontaje de un sistema de archivos de un entorno de arranque.

Consulte las páginas de comando, `lumount(1M)` y `luumount(1M)`.

- **Planificación de prioridades**

El objetivo principal de la Modernización automática de Solaris es el de minimizar el tiempo de inactividad cuando se realiza una migración a un nuevo sistema operativo. Algunas operaciones de Modernización automática de Solaris, como copiar y modernizar sistemas de archivos, pueden cargar notablemente el sistema. Modernización automática de Solaris contiene ahora las herramientas para el control de la planificación por prioridades. Esta función minimiza la degradación del rendimiento en el sistema de producción. Los valores predeterminados se pueden modificar en el archivo `/etc/default/lu`.

- **Asignación de los nombres de los entornos de arranque**

Los comandos de Modernización automática de Solaris permiten el uso de nombres largos para entornos de arranque. Los comandos pueden asociar una descripción de cualquier longitud con el nombre de un entorno de arranque.

Para obtener más información, consulte *Solaris 9: Guía de Instalación* o la página de comando `man, ludes(1M)`.

Para obtener más información sobre la Modernización automática de Solaris, consulte "Solaris Live Upgrade (Topics)" en *Solaris 9 Installation Guide*.

Nota – En la versión de actualización Solaris 9, tenga en cuenta el siguiente cambio de nombre:

Solaris Flash (anteriormente Web Start Flash)

Descripción de características

Función de instalación "Web Start Flash"

La función de instalación "Web Start Flash" permite crear una única instalación de referencia del sistema operativo Solaris en una máquina. A continuación se puede replicar dicha instalación en varias máquinas.

Para obtener más información, consulte "Web Start Flash Installation Feature (Topics)" en *Solaris 9 Installation Guide*.

Nota – En la versión de actualización Solaris 9, tenga en cuenta el siguiente cambio de nombre:
Solaris Flash (anteriormente Web Start Flash)

Recuperación de contenedores de Web Start Flash con FTP

El programa Web Start Flash se ha actualizado para permitir recuperar un contenedor de Web Start Flash con FTP. Cuando se instala un contenedor, se puede especificar la ubicación de un contenedor en un servidor FTP.

Para obtener detalles sobre cómo recuperar un contenedor desde un servidor FTP, consulte *Solaris 9 Installation Guide*.

Nota – En la versión de actualización Solaris 9, tenga en cuenta el siguiente cambio de nombre:
Solaris Flash (anteriormente Web Start Flash)

Instalación mínima

Los archivos de diversas funciones del grupo de software de núcleo central o metaclúster, se trasladan a paquetes individuales, organizados con una mejor lógica. Es posible excluir estos paquetes del sistema operativo Solaris al instalar el software Solaris. También se pueden eliminar estos paquetes usando el comando `pkgrm` después de la instalación. Consulte la página de comando `man pkgrm(1M)`.

Los archivos de las siguientes funciones se trasladan a paquetes nuevos o existentes:

- Sistema de archivos de antememoria
 - NFS
 - Seguridad Kerberos
 - Sistema de archivos distribuido
 - Relacionados con NIS
 - Daemons de encaminamiento de red
 - Comandos `r*` de red remota
 - Servidor `telnet`
 - Servidor `tftp`
 - Servidor de nombres de dominio
 - Servidor de nombres DARPA
 - Servicios de llamada a procedimiento remoto
 - Servidor de instalación o arranque
 - `setuid` y `setgid`
-

Descripción de características

AI: Arranque de red PXE

El entorno de ejecución de prearranque (PXE) permite arrancar un sistema Solaris 8 AI directamente desde la red, sin necesidad de utilizar el disco de arranque de Solaris. El sistema AI debe admitir PXE. En un sistema que admite PXE, habilite el sistema para utilizar PEX mediante la herramienta de configuración de la BIOS del sistema o la herramienta de configuración del adaptador de red. El disco de arranque de Solaris se encuentra disponible en sistemas que no admiten esta función.

Para obtener más información, consulte el manual *Solaris 8: Guía de instalación avanzada*.

Nombres de paquetes más largos

La utilidad `pkgmk` se puede usar para crear paquetes con nombres de hasta 32 caracteres de largo. Consulte las páginas de comando `man pkgmk(1)` y `pkgadd(1M)`.

Instalación desde el DVD de Solaris

Ahora se puede instalar el sistema operativo Solaris y el software adicional desde el DVD de Solaris. El DVD permite realizar una instalación Web Start de Solaris™ o una instalación JumpStart™ personalizada. El DVD de Solaris incluye el software Solaris, el software ExtraValue y la documentación de Solaris.

Para obtener instrucciones detalladas, consulte *Solaris 9 Installation Guide*.

El programa Solaris "Web Start" usa el archivo `sysidcfg`

El método de instalación Solaris "Web Start" se ha modificado para que use el archivo `sysidcfg` para configurar información del sistema durante una instalación o modernización. Cree un archivo `sysidcfg` con la información de configuración de su sistema. Si se encuentra dicho archivo, el programa Solaris "Web Start" no solicita información de sistema durante la instalación.

Para obtener instrucciones detalladas, consulte *Solaris 9 Installation Guide*.

Mejoras en el programa Solaris "Web Start"

El método de instalación Solaris "Web Start" se ha actualizado para permitir realizar las siguientes funciones durante una instalación o modernización de Solaris:

- Seleccionar rearrancar automáticamente el sistema después de la instalación
- Seleccionar expulsar automáticamente el CD o DVD después de la instalación.
- Seleccionar conservar los sistemas de archivos.

Para obtener instrucciones detalladas, consulte *Solaris 9 Installation Guide*.

Adiciones a las selecciones de zona horaria

El número de zonas horarias disponibles en el sistema operativo Solaris 9 ha aumentado de forma espectacular. Cuando instale el sistema operativo Solaris puede seleccionar las zonas horarias por región geográfica. Las selecciones de zona horaria en las listas de continentes y países se han ampliado.

Para obtener instrucciones detalladas, consulte *Solaris 9 Installation Guide*.

Descripción de características

Asistentes Solaris "Web Start Wizards" SDK 3.0.1

Solaris Web Start Wizards™ SDK simplifica la instalación, configuración y administración de aplicaciones Java nativas de Solaris y aplicaciones que no son Java. Con el software Solaris "Web Start Wizards", los desarrolladores pueden empaquetar juntas las versiones para Solaris y para Microsoft Windows de sus aplicaciones. El asistente de instalación gestiona las peculiaridades de cada plataforma.

Solaris "Web Start Wizards" SDK 3.0.1 se incluye en cada ejemplar de la versión Solaris 9. SDK 3.0.1 se puede instalar mediante el programa de instalación Solaris "Web Start".

Nuevas opciones de arranque para una instalación JumpStart personalizada

Se han agregado nuevas opciones para usarlas con el comando `boot` al realizar una instalación JumpStart personalizada.

Con el comando `boot` se puede especificar la ubicación de los archivos de configuración que hay que usar para realizar la instalación. Puede especificar una ruta a un servidor de HTTP, un servidor de NFS o un archivo que esté disponible en un dispositivo local. Si no sabe la ruta de los archivos, puede hacer que el programa de instalación la solicite. La solicitud se muestra una vez la máquina arranca y se conecta con la red.

La opción `nowin` permite especificar al programa personalizado Jumpstart que no debe iniciar el programa de X. No es necesario usar el programa de X para efectuar una instalación JumpStart personalizada. Se puede reducir el tiempo de instalación mediante el uso de la opción `nowin`.

Para obtener instrucciones detalladas sobre la utilización de estas opciones, consulte "Custom JumpStart Installation (Topics)" en *Solaris 9 Installation Guide*.

Modernización de duplicados

La versión Solaris 9 admite modernizaciones de sistema operativo de los duplicados raíz y metadispositivos creados con Solaris Volume Manager (antiguo Solstice DiskSuite). Si está modernizando un sistema que tiene un metadispositivo creado por Solaris Volume Manager, no tendrá que editar el `vfstab` del sistema. El duplicado raíz se detectará y el sistema operativo del duplicado se actualizará. Este proceso se ejecuta igual que una modernización típica sin metadispositivos.

Encaminamiento predeterminado con utilidades de identificación del sistema

Las utilidades de identificación del sistema intentan determinar automáticamente el enrutador predeterminado durante la instalación.

Para obtener información sobre la instalación, consulte *Solaris 9 Installation Guide*.

Configuración con utilidades de identificación del sistema

Durante la identificación del sistema, las utilidades pueden configurar sistemas para ser clientes LDAP. Las versiones anteriores de Solaris permitían configurar una máquina sólo como cliente NIS, NIS+ o DNS.

Para obtener información sobre la instalación, consulte *Solaris 9 Installation Guide*.

Descripción de características

Patch Analyzer

Patch Analyzer está disponible al usar el programa Solaris Web Start para modernizar a una versión de Solaris actualizada. El analizador de modificaciones efectúa un análisis del sistema. Dicho análisis determina las modificaciones que se eliminarían o que volverían a la versión anterior al modernizar a una versión de actualización de Solaris. No es necesario que use el analizador de modificaciones al modernizar a la versión de Solaris 9.

Para obtener más información sobre la instalación, consulte *Solaris 9 Installation Guide*.

Mejoras en el rendimiento del sistema

Descripción de características

SPARC: Admisión de múltiples tamaños de página

La admisión de múltiples tamaños de página (Multiple Page Size Support, MPSS) permite que un programa use cualquier tamaño de página que admita el hardware para acceder a secciones de memoria virtual. Anteriormente, sólo estaban disponibles páginas de 8 KB en las plataformas UltraSPARC para una pila o área de almacenamiento dinámico de un programa o memoria anónima asignada mediante `mmap()`.

Se puede usar MPSS para ejecutar aplicaciones tradicionales con valores de tamaño de páginas de memoria concretos, cuando sea posible aplicar este tipo de ajuste del rendimiento. El uso de tamaños de páginas mayores puede mejorar notablemente el rendimiento de programas que usan grandes cantidades de memoria de forma intensiva.

Para obtener más información, consulte las páginas de comando `man pagesize(1)`, `mpss.so.1(1)`, `ppgsz(1)` y `mmap(2)`.

Biblioteca de subprocesos múltiples mejorada

Esta versión incluye una biblioteca de subprocesos múltiples mejorada y más rápida, que en anteriores versiones del software Solaris se ofrecía como `libthread` alternativa.

Para obtener más información, consulte *Multithreaded Programming Guide* y la página de comando `man threads(3THR)`.

Acelerador y antememoria de red (NCA) de Solaris

El Acelerador y antememoria de red (NCA) de Solaris se ha mejorado con la adición de una interfaz de zócalos. Con un mínimo de modificaciones, cualquier servidor de Web se puede comunicar con NCA a través de dicha interfaz. Consulte "Conexión en red" en la página 26.

SPARC: Mejoras en el rendimiento para servidores

Se han realizado mejoras en el algoritmo que controla las páginas físicas y virtuales y en el modo en el que se almacenan en antememoria. Estas memorias provocan aumentan el rendimiento del sistema en aproximadamente el 10 % para carga de usuarios generales en servidores.

Descripción de características

Memoria compartida íntima dinámica (DISM)

La Memoria compartida íntima dinámica (DISM) permite a una base de datos aumentar o reducir de forma dinámica el tamaño del segmento de datos compartidos. Esta función elimina el problema de desconfiguración y la vulnerabilidad de seguridad por denegación de servicio de Memoria íntima compartida (ISM).

ISM es un segmento de memoria compartida que consiste en grandes páginas de memoria bloqueadas. El número de páginas bloqueadas ISM permanece constante. ISM dinámica (DISM) es una memoria compartida que se puede paginar y en la que el número de páginas bloqueadas es variable (se puede modificar). Por lo tanto, DISM admite la liberación o adición de más memoria física al sistema durante la reconfiguración dinámica. El tamaño de DISM puede abarcar la memoria física disponible más el intercambio de disco.

Consulte la página de comando `man shmop(2)`.

Gestión de cliente y servidor

Descripción de características

Protocolo de configuración de sistema dinámico (DHCP)

El servicio de Protocolo dinámico de configuración del sistema (DHCP) permite a los sistemas anfitriones recibir direcciones IP e información de configuración de red, que proporciona en tiempo de arranque un servidor de red. Las distintas mejoras que se han incorporado en el servicio de DHCP de Solaris permiten a este servicio admitir un mayor número de clientes:

- El servidor de DHCP de Solaris usa actualmente subprocesos múltiples para servir simultáneamente a varios clientes.
- Un almacén de datos nuevo que almacena los datos en archivos binarios puede admitir un gran número de clientes con un acceso más rápido que con los archivos ASCII y los almacenes de datos NIS+.
- Se ha rediseñado el acceso al almacenamiento de datos NIS+. Ahora admite subprocesos múltiples.
- Se ha cambiado la arquitectura de acceso a los datos para que otros fabricantes puedan escribir módulos de código que permitan al servidor de DHCP usar cualquier servicio de datos para almacenar datos de DHCP.

El servidor de DHCP de Solaris admite además actualizaciones de DNS dinámicas. Puede permitir al servicio de DHCP actualizar el servicio de DNS con los nombres del sistema de los clientes de DHCP que soliciten un nombre de sistema específico.

En la actualidad, el cliente de DHCP de Solaris puede configurarse para solicitar un nombre de sistema específico.

Para obtener más información, consulte *System Administration Guide: IP Services*.

Gestión de clientes sin disco

La gestión de clientes sin disco se puede realizar con la línea de comandos. Puede gestionar clientes sin disco, mostrar una lista de los servicios OS para clientes sin disco y gestionar las modificaciones de todos los clientes sin disco.

Para obtener información sobre la gestión de clientes sin disco, consulte “Managing Diskless Clients (Tasks)” en *System Administration Guide: Basic Administration*.

Mejoras en la seguridad

Descripción de características

Protocolo de intercambio de claves de Internet (IKE)

El Protocolo de intercambio de claves de Internet (Internet Key Exchange, IKE) automatiza la gestión de claves de IPsec. IKE sustituye la asignación y renovación manual de claves en una red IPv4. IKE permite al administrador gestionar un mayor número de redes seguras.

Los administradores del sistema usan IPsec para configurar redes IPv4 seguras. El daemon `in.iked` proporciona derivación, autenticación y protección de autenticación de claves en el momento del arranque. El daemon se puede configurar. El administrador configura los parámetros en un archivo de configuración. Después de configurar los parámetros, no se requiere ninguna renovación de claves manual.

Para obtener más información, consulte "Internet Key Exchange" en *System Administration Guide: IP Services*.

Shell seguro de Solaris

El Shell seguro permite a los usuarios acceder de forma segura a un sistema principal por una red insegura. Las transferencias de datos y las sesiones de red interactivas de usuarios están protegidas frente a espionaje, raptos de sesiones y ataques de intermediarios. El shell seguro de Solaris 9 admite las versiones de protocolo SSHv1 y SSHv2. Se incluye autenticación fuerte con criptografía de clave pública. El sistema X Window y otros servicios de red se pueden introducir en túneles de forma segura a través de conexiones de shell seguro para obtener protección adicional.

El servidor de Shell seguro, `sshd`, admite la supervisión y filtrado de las solicitudes de servicios de red entrantes. Se puede configurar el servidor para que registre el nombre del sistema cliente de las solicitudes entrantes, mejorando con ello la seguridad de la red. `sshd` usa el mismo mecanismo que la utilidad `Tcp-wrappers 7.6` descrita en "Software gratuito" en la página 72.

Para obtener más información, consulte las páginas de comando `man sshd(1M)`, `hosts_access(4)` y `hosts_options(4)`. Consulte también "Using Secure Shell" en *System Administration Guide: Security Services*.

Descripción de características

Centro de distribución de claves Kerberos (KDC) y herramientas de administración

Los administradores del sistema pueden mejorar la seguridad del sistema con la autenticación, privacidad e integridad Kerberos V5. NFS es un ejemplo de aplicación protegida con Kerberos V5.

En la lista siguiente se destacan las nuevas funciones de Kerberos V5.

- Servidor Kerberos V5: el servidor incluye los componentes que se enumeran a continuación.
 - Sistema de administración principal (de usuario): incluye un servidor centralizado para la administración local y remota de políticas de seguridad y principales. El sistema incluye una herramienta de administración con CLI y GUI.
 - Centro de distribución de claves (KDC): usa la información de la base de datos principal creada por el servidor de administración. Emite cupones para los clientes.
 - Sistema de replicación de base de datos principal: duplica la base de datos KDC en un servidor de copia de seguridad.
- Interoperatividad de cambio de contraseña MIT y Microsoft Windows 2000: las contraseñas Kerberos V5 se pueden cambiar de un cliente Solaris a un servidor Kerberos MIT y Microsoft Windows 2000.
- DES ajustada: las operaciones DES del núcleo de Kerberos V5 se han optimizado para la arquitectura *Sun4u*.
- Núcleo central de Solaris ahora admite comunicaciones con cifrado Kerberos: el sistema operativo Solaris 9 dispone ahora de un módulo de cifrado compatible con comunicaciones con cifrado Kerberos. Anteriormente, el módulo de cifrado sólo estaba disponible en el CD-ROM Solaris Encryption Kit o descargándolo de la Web.
- Cupones sin dirección: los administradores del sistema y los usuarios pueden especificar cupones sin dirección. Esta capacidad puede ser necesaria en entornos de red NAT o con varios directorios iniciales.
- El módulo Kerberos V5 PAM admite la caducidad de contraseñas: el módulo `pam_krb5` admite la caducidad de contraseñas que se fija en el KDC para cada principal de usuario.

Para obtener más información, consulte "Administering the Kerberos Database" en *System Administration Guide: Security Services*.

Cliente LDAP seguro

La versión Solaris 9 incluye nuevas funciones de seguridad basada en clientes LDAP. Una nueva biblioteca LDAP permite el uso de mecanismos de cifrado SSL (TLS) y CRAM-MD5. Estos mecanismos de cifrado permiten a los clientes usar métodos de cifrado en las conexiones entre clientes LDAP y el servidor LDAP.

Sun ONE Directory Server 5.1 (anteriormente llamado iPlanet Directory Server 5.1) es el servidor de directorios LDAP. Si desea obtener más información sobre este servidor, consulte "Conexión en red" en la página 26.

Descripción de características

Módulos de cifrado para IPsec y Kerberos

La versión Solaris 9 incluye cifrado con una longitud de clave máxima de 128 bits. Antes de la versión Solaris 9, los módulos de cifrado sólo estaban disponibles en el CD-ROM Solaris Encryption Kit o descargándolos de la Web. El sistema operativo Solaris 9 incorpora ahora algunos de estos algoritmos. Entre ellos se encuentra la compatibilidad con privacidad DES de 56 bits para Kerberos, así como la compatibilidad con DES de 56 bits y Triple-DES de 3 claves para IPsec.

Nota – La compatibilidad para cifrados de más de 128 bits con IPsec está disponible en el CD-ROM Solaris Encryption Kit o mediante descarga de Web. IPsec admite el Estándar de cifrado avanzado de 128, 192 o 256 bits, así como Blowfish de 32 a 448 bits en incrementos de 8 bits.

Para obtener información acerca de la compatibilidad con IPsec, consulte “IPsec (Overview)” en *System Administration Guide: IP Services*. Para obtener información acerca de la compatibilidad con Kerberos, consulte “Introduction to SEAM” en *System Administration Guide: Security Services*.

Arquitectura de seguridad IP para IPv6

En Solaris 9 se ha mejorado la estructura de seguridad de IPsec para permitir el uso de datagramas IPv6 seguros entre máquinas. En la versión Solaris 9, cuando se usa IPsec para IPv6 sólo se admite el uso de claves manuales.

Nota – La estructura de seguridad de IPsec para IPv4 se introdujo en la versión Solaris 8. El protocolo Internet Key Exchange (IKE) está disponible para IPv4.

Para obtener más información, consulte “IPsec (Overview)” en *System Administration Guide: IP Services*.

Mejoras del Control de acceso basado en la posición (RBAC)

Las bases de datos de control de acceso basado en la posición (RBAC) se pueden gestionar con la interfaz gráfica de Solaris Management Console. Los derechos se pueden asignar de forma predeterminada en el archivo `policy.conf`. Además, ahora los derechos pueden contener otros derechos.

Para obtener más información acerca de RBAC, consulte “Role-Based Access Control (Overview)” en *System Administration Guide: Security Services*. Para obtener información acerca de Solaris Management Console, consulte “Herramientas de administración del sistema” en la página 33.

Opciones de seguridad de Xserver

Las nuevas opciones permiten a los administradores del sistema admitir sólo conexiones cifradas al servidor X de Solaris. Para obtener más información, consulte “Características de Solaris 9 para usuarios de escritorio” en la página 62.

Interfaz de programación de aplicaciones de servicios de seguridad (GSS-API)

La Interfaz de programación de aplicaciones de servicios de seguridad genérica (GSS-API) es una estructura de seguridad que permite proteger los datos que transmiten las aplicaciones. El GSS-API proporciona autenticación, integridad y servicios de confidencialidad a las aplicaciones. La interfaz permite que estas aplicaciones sean completamente genéricas con respecto a la seguridad. Las aplicaciones no necesitan comprobar cuál es la plataforma subyacente, como Solaris, ni el mecanismo de seguridad, como Kerberos. Esto significa que las aplicaciones que utilizan el GSS-API pueden tener una gran portabilidad.

Para obtener más información, consulte *GSS-API Programming Guide*.

Descripción de características

Software de seguridad adicional

Para obtener información sobre SunScreen™ 3.2, un producto cortafuegos, consulte “Software adicional” en la página 69.

Consulte también “Software gratuito” en la página 72 para obtener información sobre el software gratuito `Tcp-wrappers 7.6` en la versión Solaris 9. `Tcp-wrappers 7.6` son pequeños programas daemon que supervisan y filtran las solicitudes de entrada de los servicios de red.

Funciones de Xserver

Descripción de características

Admisión de X11 para IPv6 en Solaris

Las bibliotecas de servidor y de cliente del sistema X Window de Solaris admiten ahora el Protocolo de Internet versión 6 (IPv6), aparte de la compatibilidad actual con IPv4. Esta característica permite usar direcciones y conexiones IPv6 cuando se muestran las aplicaciones X en la red.

Opciones de seguridad de Xserver

Las nuevas opciones permiten a los administradores del sistema controlar los métodos de transporte que usa el servidor Solaris X. Los administradores que deban proteger un sistema anfitrión pueden inhabilitar las conexiones TCP remotas directas con el Xserver. Al mismo tiempo, los administradores pueden autorizar el paso de conexiones cifradas a través del Shell seguro.

Consulte la descripción de la opción `-nolisten` de la página de comando `man Xserver(1)` para obtener más detalles.

Opción de señal acústica de teclado de Xsun

El servidor Xsun se puede configurar para que emita una señal acústica a través de un dispositivo de audio. Esta opción sustituye al sonido del timbre de teclado cuando una aplicación emite un pitido. Con esta opción los usuarios pueden personalizar el volumen, el tono y la longitud de las señales acústicas en el programa `Xset` o el panel de control de CDE. De este modo, los usuarios pueden ajustar el sonido en función de su capacidad de audición y preferencias personales.

Consulte la descripción de la opción `-audiobell` de la página de comando `man Xsun(1)` para obtener más detalles.

Descripción de características

Uso del servidor Xsun como dispositivo de sólo visualización

Hay nuevas opciones que permiten que el servidor Xsun funcione sin ratón ni teclado. El gestor de ventanas de Solaris se puede usar en modo de sólo visualización sin ratón ni teclado, como se indica a continuación:

- Como dispositivo de sólo visualización
- Como pantalla con dispositivos de entrada alternativos, sin ratón ni teclado
- Sin pantalla, para usar una memoria intermedia para una representación gráfica fuera de pantalla acelerada por hardware

Consulte la página de comando `man Xsun(1)` para obtener más información.

Gestión de soportes extraíbles

Descripción de características

Escribir sistemas de archivos de CD con el comando `cdrw`

El comando `cdrw` permite escribir sistemas de archivos de CD en formato ISO 9660. Puede utilizar las extensiones Rock Ridge o Joliet en dispositivos CD-R o CD-RW.

Puede usar el comando `cdrw` para realizar las siguientes acciones:

- Crear CD de datos
- Crear CD de audio
- Extraer datos de audio de un CD de audio
- Copiar CD
- Borrar soportes de CD-RW

Vaya a la sede Web siguiente si desea consultar información sobre dispositivos de CD-R o CD-RW recomendados:

http://www.sun.com/io_technologies/pci/removable.html

Consulte la página de comando `man cdrw(1)` para obtener información sobre el uso de este comando.

Descripción de características

Gestión de soportes extraíbles mejorada

Las funciones de gestión de volúmenes se han mejorado en esta versión para admitir soportes extraíbles totalmente. Esta mejora se traduce en que los siguientes soportes se montan y quedan disponibles para leer en el momento de la inserción:

- DVD-ROM
- Unidades Zip y Jaz Iomega para Bus serie universal (USB)
- CD-ROM
- Disquetes

Con Common Desktop Environment (CDE) y las mejoras de línea de comando de Solaris se puede efectuar lo siguiente:

- Formatear, etiquetar y fijar una protección de lectura y escritura de software de los soportes extraíbles, con el nuevo comando `rmformat`. Este comando sustituye el comando `fdformat` para formatear los soportes extraíbles.
- Crear y verificar un sistema de archivos PCFS en los soportes extraíbles con los comandos `mkfs_pcfs` y `fsck_pcfs`.
- Crear una partición `fdisk` y un sistema de archivos PCFS en soportes extraíbles en un sistema SPARC™ para facilitar la transferencia de datos a sistemas AI.

Consulte *System Administration Guide: Basic Administration* para obtener información sobre la gestión de soportes extraíbles con la interfaz de línea de comandos. Consulte *Solaris Common Desktop Environment: Guía del usuario* para obtener información sobre la gestión de soportes extraíbles con el gestor de archivos de CDE.

Gestión de dispositivos

Descripción de características

SPARC: Sun StorEdge Traffic Manager

La función Sun StorEdge™ Traffic Manager admite rutas múltiples para dispositivos de E/S, como medios de almacenamiento accesibles mediante canal de fibra óptica. Esta función equilibra la carga de trabajo entre diversos dispositivos e incrementa la fiabilidad al redirigir las solicitudes de las tarjetas de interfaz o medios de almacenamiento averiados a otros que funcionen.

SPARC: Controlador Ethernet de Sun Gigaswift

A partir de la versión Solaris 8 7/01, el sistema operativo Solaris incluye compatibilidad con el controlador Ethernet Sun™ Gigaswift 1000Base-T. Este producto mejora el rendimiento de los enlaces con cable de cobre Ethernet de par trenzado de 1 Gbyte.

Para obtener más información, consulte la página de comando `man ce(7D)`.

Descripción de características

SPARC: Dispositivos USB

Esta versión incluye la admisión de dispositivos USB, como teclados, dispositivos de ratón, de audio, de almacenamiento masivo e impresoras.

La compatibilidad de Sun Microsystems para dispositivos USB incluye lo siguiente:

- Los sistemas Sun Blade 100 y Sun Blade 1000 con las siguientes versiones de Solaris admiten dispositivos USB:
 - Versión Solaris 8 10/00
 - Versión Solaris 8 1/01
 - Versión Solaris 8 4/01
 - Versión Solaris 8 7/01
 - Versión Solaris 8 2/02
 - Versión Solaris 9
- Los sistemas Sun Blade, Netra™ Netra T1 y Sun Fire 280R con Solaris 9 admiten dispositivos USB.
- Los sistemas Sun Ray también son compatibles con dispositivos USB.
Para obtener información sobre la utilización de los dispositivos USB con un sistema Sun Ray, consulte la documentación Sun Ray.

SPARC: Uso de dispositivos de almacenamiento masivo USB

El entorno Solaris 9 admite muchos dispositivos de almacenamiento masivo USB. Es posible que algunos dispositivos USB no compatibles funcionen. Para saber si se admite un dispositivo específico, lea la información contenida en el archivo `/kernel/drv/scsa2usb.conf`.

Para obtener más información, consulte *System Administration Guide: Basic Administration*.

SPARC: Dispositivos USB de conexión en marcha con el comando `cfgadm`

Con el comando `cfgadm` se puede conectar en marcha un dispositivo USB desde un sistema en ejecución sin tener que desconectar el sistema. También se puede usar el comando `cfgadm` para conectar un dispositivo USB en marcha sin retirar físicamente el dispositivo. Esta situación es útil cuando es necesario reiniciar un dispositivo USB desde una ubicación remota.

Para obtener información, consulte la página de comando `man cfgadm_usb (1M)`.

Descripción de características

SPARC: Compatibilidad para impresoras USB

Puede usar el gestor de impresoras Solaris para configurar una impresora USB conectada a un sistema con puertos USB.

Los nuevos nombres de dispositivo lógico de impresoras USB son:

```
/dev/printers/[0...N]*
```

Por tanto, cuando agregue una impresora USB a un servidor de impresoras, seleccione uno de estos dispositivos. Seleccione un dispositivo en Puerto de impresora, en la pantalla Agregar nueva impresora conectada.

Para obtener más información sobre la utilización del gestor de impresión Solaris para configurar impresoras, consulte *System Administration Guide: Advanced Administration*.

El controlador de impresora USB de la versión Solaris 9 admite cualquier impresora compatible con la clase de impresoras USB. Consulte la lista de impresoras PostScript™ recomendadas en la página de comando `man usbprn(7D)`.

Para obtener información y consultar las advertencias sobre la conexión en marcha de las impresoras USB, consulte los apartados de Notas y diagnósticos de la página de comando `man usbprn(7D)`.

Gestor de coordinación de reconfiguración (RCM)

La reconfiguración dinámica de los recursos del sistema permite reconfigurar componentes del sistema mientras éste sigue en funcionamiento. Esta función ha estado disponible con el comando `cfgadm` desde la edición de Solaris 8. El Gestor de coordinación de reconfiguración (RCM) es la estructura que gestiona la eliminación dinámica de componentes del sistema. Con el RCM se pueden registrar y liberar recursos del sistema de forma ordenada.

Anteriormente, debía liberar los recursos manualmente de las aplicaciones antes de poder eliminar el recurso dinámicamente. También puede utilizar el comando `cfgadm` con la opción `-f` para iniciar de forma forzada una operación de reconfiguración. No obstante, esta opción puede dejar las aplicaciones en un estado desconocido. Asimismo, la liberación manual de recursos de las aplicaciones suele dar lugar a errores.

Puede usar la nueva función de secuencias RCM para escribir sus propias secuencias de comandos para cerrar sus aplicaciones. Puede escribir secuencias para liberar de forma limpia los dispositivos de las aplicaciones durante la reconfiguración dinámica. La estructura RCM ejecuta una secuencia automáticamente en respuesta a una solicitud de reconfiguración, si la solicitud impacta en los recursos que se registran mediante la secuencia.

Consulte *System Administration Guide: Basic Administration* y la página de comando `man rcmscript(4)` para obtener más información.

Mejora del programa `mp`

En la mejora del programa `mp(1)`, se ha modificado el comando `mp` para que funcione como un cliente del servidor de impresión X. Configure un servidor de impresión X que se ejecuta en el sistema anfitrión. Entonces el comando `mp` podrá imprimir en cualquier Lenguaje de descripción de impresión admitido por el servidor de impresión X. Las opciones recién introducidas, `-D` y `-P`, se pueden usar para que `mp` funcione como un cliente del servidor de impresión X.

Para obtener más información, consulte "Print Filter Enhancement With" en *International Language Environments Guide*.

Descripción de características

SPARC: Nuevos mensajes de error de la reconfiguración dinámica

El software de reconfiguración dinámica se ha ampliado para mejorar la resolución de los problemas que surgen en su ejecución.

Consulte *System Administration Guide: Basic Administration* y la página de comando `man cfgadm(1M)` para obtener más información.

Funciones de Solaris 9 para desarrolladores de software

Herramientas de desarrollo

Descripción de características

Compatibilidad de Solaris y las interfaces de programación de aplicaciones de Linux

Algunos de los programas de software gratuito disponibles en el CD de software adicional de Solaris 8 se han integrado en el sistema operativo Solaris 9. De este modo, los desarrolladores de aplicaciones de software pueden desarrollar y compilar más fácilmente aplicaciones de software gratuitas en el sistema operativo Solaris. Las bibliotecas de software gratuito son las siguientes:

- glib
- GTK+
- Jpeg
- libpng
- Tcl/Tk
- libtiff
- libxml2

Para obtener más información sobre el software gratuito disponible en el soporte de Solaris, consulte "Software gratuito" en la página 72.

Descripción de características

Elección de salida de XML para los mensajes de modernización automática

Cuando se usa la Modernización automática de Solaris desde la línea de comandos, ahora se puede elegir la salida XML con la opción `-x`. Esta opción se usa al escribir programas o secuencias de shell que usen la Modernización automática de Solaris como herramienta. La salida predeterminada es texto, pero con la opción `-x`, se crea el XML adecuado para el análisis y la interpretación de la máquina. La salida de la opción `-x` es XML para todos los mensajes, incluyendo mensajes de error, de advertencia, informativos y generales.

Consulte la página de comando `man lucreate(1M)`.

SPARC: Admisión de múltiples tamaños de página

La admisión de múltiples tamaños de página (Multiple Page Size Support, MPSS) permite que un programa use cualquier tamaño de página que admita el hardware para acceder a secciones de memoria virtual. Anteriormente, sólo estaban disponibles páginas de 8-KB en las plataformas UltraSPARC para una pila o área de almacenamiento dinámico de un programa o memoria anónima asignada mediante `mmap()`.

Se puede ajustar el rendimiento de las aplicaciones grandes y con un uso intensivo de memoria para que utilicen páginas de cualquier tamaño. Se puede usar cualquier tamaño de página que admita el hardware para pila, heap o memoria privada `/dev/zero` reasignada con la función `mmap()`. El uso de tamaños de páginas mayores puede mejorar notablemente el rendimiento de programas que usan grandes cantidades de memoria de forma intensiva.

Para obtener más información, consulte las páginas de comando `man` de `pagesize(1)`, `mpss.so.1(1)`, `ppgsz(1)`, `memcntl(2)`, `mmap(2)` y `getpagesizes(3C)`.

Biblioteca de subprocesos múltiples mejorada

La versión Solaris 9 incluye una biblioteca de proceso múltiple mejor y más rápida. Dicha biblioteca se incluía como `libthread` alternativas en versiones anteriores del software Solaris.

Para obtener más información, consulte *Multithreaded Programming Guide* y la página de comando `man threads(3THR)`.

Perl versión 5.6.1

La versión Solaris 9 dispone de una versión nueva predeterminada del Lenguaje práctico de extracción e informes (Perl). La nueva versión predeterminada de Perl es la 5.6.1. También se incluye en Solaris 9 una versión anterior de Perl, la versión 5.005_03, que se incluía con la versión Solaris 8.

Para obtener más información, consulte la página de comando `man perl(1)`.

Formato `diff` unificado

Los comandos `diff` y `sccs-sccsdiff` se han mejorado y ahora incluyen admisión para el formato `diff` unificado de estilo GNU. En este formato, las líneas de contexto sólo se imprimen una vez en la lista de diferencias.

Para obtener información acerca de estos comandos, consulte las páginas de comando `man diff(1)` y `sccs-sccsdiff(1)`.

Descripción de características

Estructura `sysevent`

La estructura `sysevent` permite la notificación de eventos del sistema de nivel de núcleo central y de nivel de usuario a las aplicaciones apropiadas. Entre los eventos puede haber cambios de estado, errores y fallos de hardware y software.

Entre los componentes de la estructura `sysevent` están los siguientes:

- Daemon `syseventd`
- Comando `syseventadm`
- API de biblioteca para la extracción de datos de eventos y suscripción de `sysevent`
- Una interfaz de eventos del sistema de nivel de controlador, `ddi_log_sysevent`

El daemon `syseventd` es un daemon de nivel de usuario que acepta la entrega de memorias intermedias de eventos del sistema desde el núcleo. Después de entregar una memoria intermedia de evento a `syseventd`, el daemon intenta propagar el evento a todos los suscriptores de eventos finales interesados.

El comando `syseventadm` se puede usar para configurar especificaciones de eventos. Dichas especificaciones se usan posteriormente para llamar a comandos, aplicaciones o secuencias en respuesta a eventos del sistema.

Para obtener información sobre las API de núcleo central y de sistema de `sysevent`, consulte las páginas de comando `man syseventadm(1M)`, `syseventconfd(1M)` y `syseventd(1M)`.

Consulte `ddi_log_sysevent(9F)` para obtener información sobre registros de notificaciones de eventos de nivel de controlador.

Generador de números pseudoaleatorios de núcleo

El Generador de números pseudoaleatorios (PNRG) de Solaris está disponible a través de los dispositivos `/dev/random` y `/dev/urandom`. PRNG ofrece a los proveedores de software una interfaz estándar para acceder a números pseudoaleatorios para operaciones de criptografía, aplicaciones científicas y herramientas de simulación. El PRNG funciona en el núcleo central de Solaris, protege el contenido del depósito de entropía, recopila datos entrópicos de las páginas de memoria del núcleo y mantiene un elevado nivel de aleatoriedad permanentemente.

Para obtener más información, consulte la página de comando `man random(7D)`.

SPARC: Interfaz de aplicaciones a memoria remota compartida en clústers

Esta interfaz es útil para el desarrollo de aplicaciones que amplían el uso de un entorno de clústers de Sun. Al utilizar la nueva API de memoria compartida remota (RSM), puede programar sus aplicaciones para disminuir la latencia del paso de mensajes a través de interconexiones de clústers de alta velocidad. Dichas aplicaciones de clústers pueden reducir significativamente el tiempo que se necesita para responder a los eventos en una configuración de clústers.

Debe tener Sun Cluster 3.0 instalado. Las aplicaciones Sun Cluster deberán modificarse para poder aprovechar la nueva interfaz.

Para obtener más información, consulte *Programming Interfaces Guide*. También puede ver las páginas de comando `man librsm(3LIB)` y las páginas de comando `man` de "Sección 3: Funciones ampliadas de biblioteca" (3RSM) que incluyen referencias a RSM.

Descripción de características

Versión compatible con GNU de las funciones de API de `gettext()`

La versión Solaris 9 proporciona una versión compatible con GNU de las funciones de API de `gettext()`, al tiempo que conserva la compatibilidad con versiones anteriores de las funciones de API de `gettext()` de Solaris.

- Las actuales funciones de `libc` pueden ahora manejar archivos de mensajes compatibles con Solaris y con GNU. Las funciones actuales incluyen:
 - `gettext()`
 - `dgettext()`
 - `dcgettext()`
 - `textdomain()`
 - `bindtextdomain()`
- Las nuevas funciones compatibles con GNU de `libc` pueden manejar archivos de mensajes compatibles con GNU. Las nuevas funciones incluyen:
 - `ngettext()`
 - `dngettext()`
 - `dcngettext()`
 - `bind_textdomain_codeset()`
- Las utilidades `msgfmt` y `gettext` ahora pueden manejar archivos de mensajes compatibles con Solaris y GNU.

Para obtener más información, consulte la página de comando `man gettext(3C)`.

Atributos de archivo ampliados

Se han mejorado los sistemas de archivos UFS, NFS y TMPFS para incluir atributos de archivo ampliados. Dichos atributos permiten a los desarrolladores de aplicaciones asociar a un archivo atributos específicos. Por ejemplo, un desarrollador de una aplicación de gestión de archivos para un sistema de ventanas puede decidir asociar un icono a un archivo.

Para obtener más información, consulte “Mejoras en el sistema de archivos” en la página 36.

Nueva clase de programación con prioridad fija (FX)

El programador FX proporciona una política de programación a los procesos que requieren un control de usuario o de aplicación sobre las prioridades de programación. Consulte “Mejoras en los recursos del sistema” en la página 24.

Protocolo de configuración de sistema dinámico (DHCP)

El servicio de Protocolo dinámico de configuración del sistema (DHCP) permite a los sistemas anfitriones recibir direcciones IP e información de configuración de red. Esta información se recibe de un servidor de red en tiempo de arranque. Antes de la versión Solaris 8 7/01, los datos de configuración de DHCP sólo se podían almacenar en archivos de texto o NIS+. Ahora, se ha rediseñado el acceso a los datos del servicio de DHCP de Solaris para que use una estructura modular. El DHCP de Solaris proporciona una API que permite al usuario grabar objetos compartidos que admitan todas las prestaciones para almacenar datos de DHCP.

Solaris DHCP Service Developer's Guide proporciona información general acerca de la estructura de acceso a datos usada por el DHCP de Solaris. La guía proporciona asimismo pautas genéricas para los desarrolladores. Se incluye también un listado de las funciones de API que se pueden usar para escribir un módulo que admita un nuevo almacén de datos.

Para obtener más información, consulte *Solaris DHCP Service Developer's Guide*.

Descripción de características

Asistentes Solaris "Web Start Wizards" SDK 3.0.1

Los asistentes Solaris "Web Start Wizards" simplifican la instalación, configuración y administración de aplicaciones Java nativas de Solaris y las aplicaciones que no son Java. Con Web Start Wizards los desarrolladores pueden empaquetar juntas las versiones para Solaris y Microsoft Windows de sus aplicaciones. El asistente de instalación gestiona las peculiaridades de cada plataforma.

Web Start Wizards SDK 3.0.1 se incluye en cada ejemplar de la versión Solaris 9. SDK 3.0.1 se puede instalar mediante el programa de instalación Solaris Web Start.

Depurador modular (mdb)

mdb es una utilidad extensible para la depuración y edición a bajo nivel del sistema operativo activo. Dicha utilidad puede, asimismo, depurar volcados por parada del sistema, volcados del núcleo central por procesos de usuario y archivos objeto. En la versión Solaris 9, mdb proporciona nuevas funciones de depuración simbólica para el núcleo de Solaris y nuevos comandos de depuración de núcleo. La utilidad mdb incorpora, también, funciones nuevas para el examen y control de procesos de usuario activos en ejecución, y la posibilidad de examinar archivos de disco y dispositivos de formato básico.

Solaris Modular Debugger Guide y la página de comando `man mdb(1)` proporcionan más información.

Mejoras de audio

En el sistema operativo Solaris 9 se han agregado nuevos directorios de audio. El directorio `/usr/include/audio` contiene archivos de cabeceras de audio para aplicaciones. El formato de archivo de audio tiene un nuevo archivo de cabecera, `/usr/include/audio/au.h` y página de comando `man au(4)`.

El directorio `/usr/share/audio` es un nuevo depósito de archivos de audio diversos, al que se han trasladado los archivos de audio del directorio `/usr/demo/SOUND/sounds`. Se ha creado un enlace simbólico de `/usr/demo/SOUNDS/sounds` a `/usr/share/audio/samples/au` que permite a las aplicaciones y secuencias actuales ejecutarse sin errores.

Se han solucionado múltiples defectos de los módulos de núcleo de audio para mejorar la fiabilidad.

Para obtener más información, consulte *System Administration Guide: Basic Administration*.

Llamada a sistema vectorizada: `sendfilev()`

La llamada al sistema vectorizada `sendfilev()` permite obtener un mejor rendimiento para enviar datos desde las memorias intermedias o archivos de las aplicaciones. Por ejemplo, en aplicaciones de Web, un servidor Web puede construir una respuesta HTTP en una única llamada al sistema. Dicha respuesta HTTP incluye cabecera, datos y final, así como inclusiones del lado de servidor. Esta función proporciona un rendimiento óptimo con el Acelerador y antememoria de red (NCA). Además, `sendfilev()` permite devolver bloques múltiples en la respuesta, procedentes de varios archivos.

Para obtener más información, consulte las páginas de comando `man sendfilev(3EXT)` y `man sendfile(3EXT)`.

Verificación de la compatibilidad del archivo con la utilidad `appcert`

La utilidad `appcert` comprueba la conformidad del archivo de un objeto con el ABI de Solaris. La conformidad con el ABI de Solaris aumenta en gran medida la probabilidad de que la aplicación sea compatible con futuras versiones del software de Solaris.

Para obtener más información, consulte "Using `appcert`", en *Programming Interfaces Guide*.

Descripción de características

Interfaz de programación de aplicaciones de servicios de seguridad (GSS-API)

La Interfaz de programación de aplicaciones de servicios de seguridad genérica (GSS-API) es una estructura de seguridad que permite proteger los datos que transmiten las aplicaciones.

Consulte "Mejoras en la seguridad" en la página 44.

Herramientas de gestión de empresa Web-Based Enterprise Management

Descripción de características

Solaris WBEM Services 2.5

Solaris WBEM Services 2.5 es la implementación de Sun Microsystems de Web-Based Enterprise Management (WBEM). WBEM es un conjunto de tecnologías de gestión y relacionadas con Internet. El propósito de dichas tecnologías es unificar la gestión de los entornos de computacionales de la empresa. Desarrollado por el Grupo de trabajo de gestión distribuida (DMTF), WBEM permite a las organizaciones proporcionar un conjunto integrado de herramientas de gestión estándar. Dichas herramientas promueven y sirven de apoyo a las tecnologías de World Wide Web. Solaris WBEM Services se actualizó a la versión 2.5 en Solaris 9.

Para obtener más información para desarrolladores sobre WBEM, consulte *Solaris WBEM SDK Developer's Guide*.

Adición de una API de procesamiento por lotes de WBEM

La interfaz de programación de aplicaciones (API) para cliente de Java Web-Based Enterprise Management (WBEM) ahora permite a los clientes procesar por lotes múltiples operaciones de Modelo de interfaz común (CIM) en un solo conjunto "solicitud y respuesta". Ahora el CIM Object Manager acepta y ofrece también estas solicitudes por lotes. Este recurso se define en Distributed Management Task Force (DMTF) Specification for CIM Operations Over HTTP.

Con este recurso se reduce el número de llamadas remotas que tiene que hacer un cliente.

Para obtener más información, consulte *Solaris WBEM SDK Developer's Guide*.

Descripción de características

CIM WorkShop WBEM mejorado

CIM WorkShop proporciona una interfaz gráfica de usuario para la herramienta de desarrollo WBEM. CIM WorkShop pueden usarlo los desarrolladores de aplicaciones de instrumentación, sistemas y red. Dichos desarrolladores pueden utilizar CIM WorkShop para ver y crear clases y ejemplares de WBEM.

En CIM WorkShop se puede:

- Ver y seleccionar espacios de nombre
- Agregar y borrar espacios de nombre
- Ver, crear, modificar y borrar clases
- Agregar y borrar propiedades, calificadores y métodos en las nuevas clases
- Ver, crear y borrar instancias
- Ver, modificar y borrar valores de instancias
- Atravesar asociaciones
- Ejecutar métodos
- Visualizar ayuda contextual

Las mejoras y funciones nuevas en CIM WorkShop son:

- Ayuda contextual actualizada y corregida.
- Capacidad de atravesar asociaciones.
- Capacidad de suscribir y visualizar información sobre eventos de una clase seleccionada, lo que permite depurar más fácilmente las aplicaciones que usan eventos. Esta función sólo se puede usar cuando se selecciona el protocolo RMI.
- Capacidad de enviar consultas de WBEM Query Language (WQL) para buscar y ver información de WBEM.

Para obtener más información, consulte *Solaris WBEM SDK Developer's Guide*.

Adición de admisión para eventos de indicación de procesos (extrínsecos) de WBEM

Actualmente, los servicios de eventos de WBEM permiten que las aplicaciones de cliente reciban indicaciones, de forma asíncrona, cuando se cumplen las condiciones adecuadas. Sin embargo, las únicas indicaciones admitidas pertenecen al ciclo de vida de clases. Las indicaciones de ciclo de vida denotan la modificación, creación y supresión de un ejemplar.

Aunque esta clase de indicaciones es muy flexible y de gama muy amplia, es posible que la instrumentación tenga que publicar indicaciones que no entren en esta categoría. Dado este requisito, DMTF introdujo la jerarquía de indicaciones de procesos como una extensión a la actual jerarquía de indicaciones. Ahora las indicaciones del proceso de los servicios WBEM manejan esta jerarquía ampliada.

Las indicaciones de proceso de los servicios WBEM son la aplicación de Sun de la parte de indicación de procesos del modelo de eventos. La clase de indicaciones de proceso es la superclase de todas las indicaciones publicadas por instrumentación. Esta superclase incluye también las indicaciones de ciclo de vida.

El proceso de suscribir a indicaciones de procesos es el mismo que el de suscribir a indicaciones de ciclo de vida.

Para obtener más información, consulte *Solaris WBEM SDK Developer's Guide*.

Descripción de características

Mejora del comando `mofcomp` de WBEM

El compilador Managed Object Format (MOF) (`mofcomp`) ahora permite especificar un espacio del nombre en la línea de comandos. Si el espacio del nombre no existe, se crea.

Además, el compilador de MOF ahora genera archivos fuente de clase e interfaz Java. Esta función permite usar interfaces Java estándar en lugar de construcciones CIM e interfaces de programación de aplicaciones (API) del modelo de objeto CIM.

Para cada `CIMClass` se genera un archivo de clase y una interfaz. La interfaz se genera para permitir crear diferentes implementaciones al tiempo que conserva la interoperatividad.

Para obtener más información, consulte *Solaris WBEM SDK Developer's Guide*.

Programas de muestra para el nuevo SDK de Java WBEM

El Kit de desarrollo de software (SDK) de Java WBEM incluye ahora un nuevo applet Java de ejemplo y programas de muestra. Ambos se instalan en `/usr/demo/wbem`.

Los programas de muestra de SDK para WBEM de Java enseñan a usar eventos, consultas y el procesamiento por lotes. Estas muestras se pueden usar como base de desarrollo de programas propios.

Para obtener más información, consulte *Solaris WBEM SDK Developer's Guide*.

Software Developer's Kit para WBEM de Solaris

El SDK de Solaris Web-Based Enterprise Management (WBEM) incluye API usadas por los desarrolladores en la creación de aplicaciones, basadas en WBEM, para acceder a datos y gestionar recursos en el sistema operativo Solaris. El SDK WBEM de Solaris incluye también CIM WorkShop, una aplicación Java que los desarrolladores pueden usar para crear aplicaciones WBEM y ver los programas cliente y proveedor WBEM de muestra incluidos con el software.

Para obtener más información, consulte *Solaris WBEM SDK Developer's Guide*.

Descripción de características

Nuevos proveedores de Solaris

Los nuevos proveedores de Solaris permiten a los desarrolladores crear un software que obtiene y establece la información sobre los dispositivos gestionados dentro de un entorno de Modelo de información común (CIM). Un proveedor de Solaris proporciona al CIM Object Manager ejemplares de los recursos gestionados en el sistema operativo Solaris.

En el software Solaris 9 hay cinco proveedores de Solaris nuevos:

- Proveedor de supervisión de rendimiento WBEM para dispositivos y sistemas Solaris: proporciona información estadística variada acerca de sistemas en los que se ejecuta el sistema operativo Solaris.
- Proveedor de registro de producto WBEM: proporciona la capacidad de agregar, borrar o modificar productos nuevos o existentes instalados en un sistema.
- Proveedor de SNMP de WBEM: habilita los servicios WBEM para ofrecer información mediante el Simple Network Management Protocol (SNMP), un protocolo del modelo de referencia de Internet que se usa para la gestión de red.
- Proveedor de EEPROM de WBEM: permite visualizar y modificar la información de configuración de la EEPROM.
- Proveedor de disponibilidad de sistemas WBEM: proporciona información de rearme de un sistema que permite a las aplicaciones calcular el porcentaje de tiempo que un sistema ha estado en marcha y activo. Este proveedor también informa de los motivos de los fallos del sistema:
 - Se ha producido un aviso grave del sistema
 - El sistema ha sido detenido por un usuario
 - El sistema ha sido desconectado por un usuario

Para obtener más información, consulte *Solaris WBEM SDK Developer's Guide*.

Controladores de dispositivos de escritura

Descripción de características

Gestión de la potencia de la memoria intermedia de trama

Algunos dispositivos, como ciertas unidades de cinta y memorias intermedias de trama, no deben perder alimentación (ni siquiera durante los ciclos de encendido y apagado) cuando se desconectan los controladores. Una nueva interfaz, `ddi_removing_power`, comprueba si un dispositivo se apaga como consecuencia de una operación de suspensión. Se puede especificar una propiedad nueva, `no-involuntary-power-cycles`, para garantizar que el dispositivo no pierda potencia accidentalmente.

Para obtener más información, consulte las páginas de comando `man ddi_removing_power(9F)` y `no-involuntary-power-cycles(9P)`.

Descripción de características

SPARC: Sun StorEdge Traffic Manager

La función Sun StorEdge Traffic Manager admite rutas múltiples para dispositivos de E/S, como medios de almacenamiento accesibles mediante canal de fibra óptica. Esta función equilibra la carga de trabajo entre diversos dispositivos e incrementa la fiabilidad al redirigir las solicitudes de las tarjetas de interfaz o medios de almacenamiento averiados a otros que funcionen.

SPARC: Equipo de inyección de fallos de controlador

El equipo de inyección de fallos de controlador es una herramienta de desarrollo de controladores de dispositivos Solaris. El equipo inyecta una amplia gama de fallos simulados de hardware cuando el controlador que se está desarrollando accede al hardware. El equipo verifica los efectos de las condiciones de fallo de prueba en un controlador de dispositivos basado en SPARC.

Para obtener más información, consulte las páginas de comando `man th_define(1M)` y `th_manage(1M)`.

Controlador de LAN genérico

Los desarrolladores de controladores pueden utilizar el controlador de LAN genérico (GLD) para implementar muchas de las funciones de STREAMS y del Interfaz de proveedor de enlace de datos (DLPI) para controladores de red de Solaris. Hasta la versión Solaris 8 10/00, el módulo GLD estaba sólo disponible para los controladores de red de Solaris *Edición Intel*. Ahora, GLD está disponible para los controladores de red Solaris *Edición SPARC*.

Para obtener más información, consulte “Drivers for Network Devices” en *Writing Device Drivers*.

Versiones de Java

Descripción de características

JavaHelp v. 1.1.2

JavaHelp™ v. 1.1.2 es un sistema de ayuda ampliable completo e independiente de la plataforma, que permite a los desarrolladores y autores incorporar ayuda en línea en sus applets, componentes, aplicaciones, sistemas operativos y dispositivos. Para obtener más información, consulte la siguiente sede Web:

<http://java.sun.com/products>

Java 2 SDK, Edición estándar v. 1.4.0

Java 2 SDK, Edición estándar v. 1.4.0, J2SE™ 1.4.0, es una modernización de Java 2 SDK, Edición estándar; incluye nuevas funciones de plataformas, herramientas y utilidades.

Para obtener más detalles sobre estas mejoras, consulte la documentación de la plataforma J2SE 1.4.0 en la siguiente sede Web:

<http://java.sun.com/j2se/1.4/docs/relnotes/features.html>

Descripción de características

Admisión de JSP 1.2 y Java Servlet 2.3 en el servidor Web Apache

Con la adición de Jakarta Tomcat 4.0.1 y un módulo `mod_jserv`, el servidor Web Apache ahora admite JavaServer Pages™, JSP versión 1.2 y Java Servlets versión 2.3.

Los siguientes archivos se guardan en `/etc/apache`:

- `tomcat.conf`
- `README.Solaris`
- `zone.properties`
- `jserv.properties`
- `jserv.conf`

Consulte el archivo `README.Solaris` para obtener información sobre cómo habilitar la admisión de Tomcat.

Para obtener información sobre configuración, consulte también

<http://jakarta.apache.org/tomcat/tomcat-4.0-doc/index.html>.

Tomcat y el módulo `mod_jserv`, al igual que el resto del software Apache, es un código de fuente abierto, mantenido por un grupo ajeno a Sun. Este grupo pretende conservar la compatibilidad con versiones anteriores.

Características de Solaris 9 para usuarios de escritorio

Descripción de características

Admisión del emulador de terminal Xterm para conjuntos de caracteres multibytes

El emulador de terminal Xterm ahora admite conjuntos de caracteres multibytes. Esta función permite usar ventanas Xterm en entornos nacionales UTF-8, entre otros. La línea de comandos y recursos Xterm incluyen nuevas opciones para especificar los conjuntos de fuentes X.

Consulte la página de comando `man Xterm` para obtener más información.

Opciones del gestor gráfico de áreas

El Gestor gráfico de áreas de trabajo proporciona:

- Una representación gráfica de todas las áreas de trabajo
- La capacidad de desplazarse entre distintas áreas de trabajo con sólo pulsar un botón
- La capacidad de arrastrar y soltar aplicaciones entre distintas áreas de trabajo

Ya no existe el límite de visualización de nueve áreas de trabajo, y se ha agregado un cuadro de diálogo de Opciones del Gestor gráfico de áreas de trabajo con diversas opciones de visualización adicionales.

Para obtener más información, consulte “Graphical Workspace Manager” en *Solaris Common Desktop Environment: Guía del usuario*.

Descripción de características

Gestor del área de trabajo

El Gestor del área de trabajo proporciona una interfaz gráfica de usuario (GUI) para controlar el comportamiento y el número de áreas de trabajo. Puede añadir y eliminar áreas de trabajo utilizando un deslizador. También puede mostrar el Gestor gráfico de áreas en la Zona de conmutación de áreas de trabajo del panel frontal.

Para obtener más información, consulte “Workspace Manager” en *Solaris Common Desktop Environment: Guía del usuario*.

Lista de ventanas

La Lista de ventanas proporciona una lista de todas las aplicaciones activas; permite, con un sólo clic, encontrar cualquier aplicación, incluso las de otras áreas de trabajo distintas a la actual y ofrece, también, la posibilidad de trabajar en las ventanas de un grupo seleccionado de aplicaciones. Se puede elegir visualizar u ocultar la columna de áreas de trabajo.

Para obtener más información, consulte “Window List” en *Solaris Common Desktop Environment: Guía del usuario*.

Estándares Energy Star

Los estándares X11R6.4 se han mejorado con la gestión de potencia de memoria de trama (FBPM), una extensión del sistema de gestión de potencia de pantalla (DPMS). Esta mejora está destinada a cumplir los requisitos del gobierno de los EE.UU. acerca del programa Energy Star y sólo funciona en hardware compatible con Energy Star.

Formato de impresión para archivos que no son ISO-1

De forma predeterminada, el comando `dtlp` usa el comando `mp` antes de enviar la salida al comando `lp`. Esta función permite imprimir correctamente muchos archivos de texto que no responden al estándar ISO-1 en CDE. El mismo efecto de filtrado también se aplica en la impresión de mensajes de correo `dtmail`.

Para obtener más información, consulte la página de comando `man mp(1)`.

Adición de varios archivos a un mensaje de correo electrónico

Esta función permite mantener abierto el cuadro de diálogo “Aplicación de correo - Anexos - Agregar” para agregar dos o más archivos a un mensaje de correo electrónico, lo que elimina la necesidad de seleccionar repetidamente Agregar archivos en el menú Anexo.

Para obtener más información, consulte “Using Mailer” en *Solaris Common Desktop Environment: Guía del usuario*.

Gestor de soportes extraíbles

El Gestor de soportes extraíbles centraliza el acceso a los dispositivos extraíbles en una única ventana. Puede dar formato y consultar propiedades, visualizar estructuras de directorios y, si procede, proteger y segmentar soportes. Consulte “Gestión de soportes extraíbles” en la página 48.

Consulte también “Using Removable Media Manager” en *Solaris Common Desktop Environment: Guía del usuario*.

Descripción de características

Mejoras de audio

En el sistema operativo Solaris 9 se han agregado directorios de audio. El directorio `/usr/include/audio` contiene archivos de cabeceras de audio para aplicaciones. El formato de archivo de audio tiene un nuevo archivo de cabecera, `/usr/include/audio/au.h` y página de comando `man au(4)`.

El directorio `/usr/share/audio` es un nuevo depósito de archivos de audio diversos, al que se han trasladado los archivos de audio del directorio `/usr/demo/SOUND/sounds`. Se ha creado un enlace simbólico de `/usr/demo/SOUNDS/sounds` a `/usr/share/audio/samples/au` que permite a las aplicaciones y secuencias actuales ejecutarse sin errores.

Se han solucionado múltiples defectos de los módulos de núcleo de audio para mejorar la fiabilidad.

Para obtener más información, consulte *System Administration Guide: Basic Administration*.

Software gratuito para el escritorio

Consulte “Software gratuito” en la página 72 para obtener información sobre GNU `grep 2.4.2`, GNU `tar 1.13`, GNU `wget 1.6` y `Ncftp Client 3.0.3` en la versión Solaris 9.

- GNU `grep 2.4.2` es un concordador de modelos.
 - GNU `tar 1.13` es un contenedor.
 - GNU `wget 1.6` recupera archivos de la Web con HTTP y FTP.
 - `Ncftp Client 3.0.3` usa el Protocolo de transferencia de archivos (FTP) y es una utilidad alternativa al programa `ftp` de UNIX.
-

Compatibilidad con idiomas de Solaris 9

El sistema operativo Solaris 9 admite actualmente 162 entornos nacionales que abarcan un total de 39 idiomas. Dichos entornos se incluyen en el DVD de Solaris 9, los CD de software de Solaris 9 y el CD de idiomas de Solaris 9. En la sección siguiente se incluye información acerca de las funciones de compatibilidad con idiomas.

Para obtener más información, consulte *International Language Environments Guide*.

Mejoras en la admisión de idiomas

Descripción

Interoperatividad de datos mejorada

En la versión Solaris 9 se ha mejorado la interoperatividad de datos con entornos distintos de Solaris. Entre las funciones adicionales se encuentran nuevas utilidades `iconv` para conversión de datos entre UTF-8 y las siguientes codificaciones nativas: HKSCS, GB18030, ISO 8859-11 e Hindi. Además, se ha ampliado la compatibilidad con el idioma japonés mediante módulos `iconv` que efectúan la conversión entre conjuntos de códigos del entorno nacional japonés y conjuntos de códigos japoneses de mainframes Fujitsu, Hitachi y NEC.

Para obtener más información acerca de la admisión de idiomas en la versión Solaris 9, consulte *International Language Environments Guide*.

Nuevas fuentes TrueType

Las nuevas fuentes TrueType proporcionan una apariencia común entre los conjuntos de códigos y ofrecen admisión para las mismas fuentes en todos los conjuntos de códigos. Las fuentes TrueType son las mismas en todos los entornos europeos. Cada entorno nacional asiático tiene su propio archivo de fuentes TrueType.

Para obtener más información, consulte *International Language Environments Guide*.

Compatibilidad con Unicode ampliada

La versión Solaris 9 ofrece una mayor compatibilidad con Unicode. Entre las adiciones se incluyen nuevos entornos nacionales Unicode (UTF-8) para Tailandia, India, Hong Kong, Turquía, Egipto, Brasil, Finlandia y Bélgica-Valón.

Para obtener más información acerca de la compatibilidad con Unicode en la versión Solaris 9, consulte *International Language Environments Guide*.

Mejora del filtro de impresión: el programa `mp`

El programa `mp` acepta archivos de texto internacionales de diversos entornos nacionales Solaris y genera una salida para el entorno nacional especificado. Dado que el programa `mp` admite diseño complejo de texto (CTL), la salida contiene un diseño de texto adecuado, como representación y formato de texto bidireccional. En función de la configuración de fuentes del sistema de `mp` de cada entorno nacional, el archivo de salida PostScript puede contener símbolos de fuentes de mapa de bits o residentes en el sistema Solaris escalables.

Para obtener más información, consulte "Print Filter Enhancement With" en *International Language Environments Guide*.

Nuevos módulos `iconv`

Los módulos `iconv` permiten realizar conversiones entre datos en código nativo y Unicode. Se han agregado los siguientes módulos `iconv` nuevos para admitir nuevos conjuntos de caracteres:

- UTF-8 <---> HKSCS
- UTF-8 <---> GB18030
- UTF-8 <---> ISO8859-11
- UTF-8 <---> Hindi

Descripción

Mejora de la conversión del conjunto de códigos de abrir/guardar archivos en Dtpad

Las mejoras incluyen la adición de una opción "codificar" en el cuadro de diálogo Abrir/Guardar archivo. Esta opción admite cambios en la codificación de archivos con la utilidad `iconv`. Esta opción permite a los usuarios abrir o guardar archivos en varias codificaciones, como UTF-8 y UTF-16.

Consulte la página de comando `man iconv(3C)`.

Mejoras en la admisión de entornos nacionales asiáticos

Descripción

Admisión del nuevo conjunto de caracteres chinos GB18030-2000

La plataforma Solaris permite introducir, mostrar e imprimir todo el conjunto de caracteres GB18030-2000, que incluye cerca de 30.000 caracteres. Cualquier aplicación que funcione sobre la plataforma de Solaris puede beneficiarse, por tanto, de un conjunto de caracteres chinos mucho más amplio. Estos símbolos son principalmente caracteres Han, pero la codificación incluye también símbolos de idiomas minoritarios como tibetano, wei, yi y mongol.

La admisión de GB18030-2000 en la versión Solaris 9 incluye también compatibilidad hacia atrás con los anteriores conjuntos de caracteres chinos, GBK y GB2312. También se incluye la conversión a otros juegos de caracteres como Unicode. Los desarrolladores de Solaris no necesitan cambiar los procedimientos para acceder al nuevo soporte de codificación. Los kits de herramientas estándar pueden usar esta nueva compatibilidad.

En el caso de las aplicaciones Java que requieren compatibilidad con GB18030-2000, consulte J2SE en la siguiente sede Web:

<http://java.sun.com/j2se/1.4>

Nuevo entorno nacional zh_CN.GB18030 mejorado a partir de zh_CN.GBK

Este nuevo entorno nacional zh_CN.GB18030 se incluye para la compatibilidad con la nueva codificación estándar GB18030. El gobierno chino ha impuesto por ley dicha codificación.

Nuevos entornos nacionales de ordenación alfabética de caracteres chinos y coreanos

Los entornos nacionales de ordenación alfabética proporcionan diferentes opciones de ordenación a los usuarios, como opciones de diccionario, fonéticas y de radicales, y recuento de pulsaciones.

Módulos de corte de palabras para el tailandés

El módulo de corte se usa para dividir correctamente el texto en tailandés en párrafos, oraciones y palabras en Motif.

Descripción

Nuevos entornos nacionales asiáticos UTF-8 (Unicode)

El Formato de transformación universal con seguridad de sistema de archivos, o UTF-8, es una codificación definida por X/Open® como representación multibyte de Unicode. UTF-8 engloba casi todos los caracteres de entornos nacionales tradicionales de uno o varios bytes para los idiomas asiáticos o europeos de los entornos nacionales de Solaris.

- El entorno nacional `th_TH.UTF-8` es el entorno nacional Unicode para Tailandia.
- El entorno nacional `hi_IN.UTF-8` es el entorno nacional Unicode para India.
- El entorno nacional `zh_HK.UTF-8` es el entorno nacional Unicode para Hong Kong, China.

Nuevo método de entrada de tailandés

El nuevo método de entrada de tailandés admite la revisión de la secuencia de entrada de tailandés, como se define en TIS 1566-2541 "Métodos de entrada/salida de tailandés para la computadora" normalizado (o "WTT") por el Instituto Tailandés de Normalizaciones Industriales. La revisión de la secuencia de entrada consta de 3 niveles: nivel 0 (paso a través), nivel 1 (revisión básica) y nivel 2 (estricto).

Nuevos métodos de entrada de chino

Se han añadido los métodos de entrada (IM) más populares y potentes de los entornos nacionales de chino tradicional y chino simplificado para nuevos conjuntos de caracteres y nuevos entornos nacionales:

- Nuevos método de entrada chuyin para entornos nacionales de chino tradicional
- Método de entrada cantonés para todos los entornos nacionales chinos
- Método de entrada inglés-chino para todos los entornos nacionales chinos

Nueva ventana auxiliar para métodos de entrada de chino

La ventana auxiliar proporciona una interfaz de usuario (IU) para los métodos de entrada, fácil de usar y extensible a todos los entornos nacionales chinos. Las nuevas funciones que admite la ventana auxiliar son:

- Cambio de método de entrada
- Configuración de las propiedades del método de entrada
- Tablas de consulta para los conjuntos de caracteres GB2312, GBK, GB18030, HKSCS, CNS, Big-5 y Unicode
- Herramienta de gestión de las tablas de códigos
- Un teclado visual

Nuevo entorno nacional `zh_HK.BIG5HK` para la admisión de HKSCS para Hong Kong, China

El nuevo entorno nacional `zh_HK.BIG5HK` se incluye para admitir el conjunto de caracteres suplementario de Hong Kong (HKSCS). HKSCS es un juego de caracteres complementario para los esquemas de codificación Big-5 e ISO 10646, contiene caracteres chinos necesarios en entornos computacionales chinos en Hong Kong. Sin embargo, estos caracteres no se incluyen en los conjuntos de caracteres estándar Big-5 o ISO 10646.

Módulos `iconv` japoneses adicionales

La admisión adicional de idioma japonés incluye conversiones de códigos `iconv` entre códigos del entorno nacional japonés y conjuntos de códigos japoneses de mainframes Fujitsu, Hitachi y NEC. Los códigos del entorno nacional japonés incluyen `eucJP`, `PCK` y `UTF-8`. Los códigos japoneses de mainframes incluyen Fujitsu JEF, Hitachi KEIS y NEC JIPS.

Compatibilidad con nuevos entornos nacionales europeos y de Oriente Medio

Descripción

Nueva admisión de teclado europeo y de Oriente Medio

La versión Solaris 9 ha agregado admisión de E/S por teclado para TurquíaQ, TurquíaF y Árabe. Se ha agregado también la admisión para el teclado USB de TurquíaQ, TurquíaF, Belga y Árabe.

Para obtener más información, consulte *International Language Environments Guide*.

Nuevos entornos nacionales Unicode (UTF-8) para Europa y Oriente Medio

Para la versión Solaris 8 10/00 se agregaron el ruso, el polaco y dos nuevos entornos nacionales para catalán a los entornos nacionales europeos y de Oriente Medio. Para la versión Solaris 8 4/01, se agregaron dos idiomas adicionales: los conjuntos de caracteres UTF-8 de turco y UTF-8 de ruso.

En la versión Solaris 9, la admisión de idiomas europeos y de Oriente Medio incluye también la adición de entornos nacionales UTF-8 para Turquía, Egipto, Brasil, Finlandia y Bélgica-Valonia.

Los nombres de los entornos nacionales son los siguientes:

- El entorno nacional `ca_ES.ISO8859-1` es un entorno nacional Unicode para España (catalán).
 - El entorno nacional `ca_ES.ISO8859-15` es un entorno nacional Unicode adicional para España (catalán).
 - El entorno nacional `pl_PL.UTF-8` es el entorno nacional Unicode para Polonia.
 - El entorno nacional `ru_RU.UTF-8` es el entorno nacional Unicode para Rusia.
 - El entorno nacional `tr_TR.UTF-8` es el entorno nacional Unicode para Turquía.
 - El entorno nacional `ar_EG.UTF-8` es el entorno nacional Unicode para Egipto.
 - El entorno nacional `pt_BR.UTF-8` es el entorno nacional Unicode para Brasil.
 - El entorno nacional `fi_FI.UTF-8` es el entorno nacional Unicode para Finlandia.
 - El entorno nacional `fr_BE.UTF-8` es el entorno nacional Unicode para Bélgica-Valonia.
-

Descripción

Admisión de la divisa euro predeterminada

Los siguientes entornos nacionales han dejado sus unidades de cambio nacionales (NCU) en favor del símbolo del euro:

- ca_ES.ISO8859-15 (España)
 - de_AT.ISO8859-15 (Austria)
 - de_DE.ISO8859-15 (Alemania)
 - de_DE.UTF-8 (Alemania)
 - en_IE.ISO8859-15 (Irlanda)
 - es_ES.ISO8859-15 (España)
 - es_ES.UTF-8 (España)
 - fr_BE.ISO8859-15 (Bélgica)
 - fr_BE.UTF-8 (Bélgica)
 - fi_FI.ISO8859-15 (Finlandia)
 - fi_FI.UTF-8 (Finlandia)
 - fr_FR.ISO8859-15 (Francia)
 - fr_FR.UTF-8 (Francia)
 - it_IT.ISO8859-15 (Italia)
 - it_IT.UTF-8 (Italia)
 - nl_BE.ISO8859-15 (Bélgica)
 - nl_NL.ISO8859-15 (Países Bajos)
 - pt_PT.ISO8859-15 (Portugal)
-

Software complementario de Solaris 9

Software adicional

Descripción

Directorio ExtraValue

Descripción

La versión de software Solaris 9 incluye un directorio ExtraValue que incluye dos subdirectorios, CoBundled y Early Access. El directorio CoBundled incluye el software que se entregaba antes por separado, como SunScreen 3.2 y Web Start Wizards SDK 3.0.1. El directorio Early Access incluye un software de evaluación preliminar, como Netscape 6.2.1.

Nota – En la versión de actualización Solaris 9 9/02, Netscape 6.2.3 se encuentra en el directorio CoBundled, mientras que en la versión de actualización Solaris 9 12/02, Netscape 6.2.3 se encuentra en el sistema operativo Solaris.

Los directorios CoBundled y Early Access están en el directorio Solaris_9, en Solaris_9/ExtraValue/EarlyAccess y Solaris_9/ExtraValue/CoBundled. Los directorios se encuentran en el DVD de Solaris 9 y en el CD 2 de 2 del software Solaris.

Para obtener más información acerca de los asistentes Web Start Wizards, consulte "Instalación" en la página 38.

SunScreen 3.2

SunScreen 3.2 es un cortafuegos de filtrado de paquetes dinámico y con estado que ofrece una protección de alta velocidad para el servidor Solaris. Algunas de las funciones de SunScreen 3.2 son:

- 130 filtros de paquetes de subprocesos múltiples con estado
- Traducción de la dirección de red
- Soporte del cliente IKE VPN, IPsec y gestión de claves sencillas para protocolos de Internet (SKIP)
- Conjuntos de normas pedidos
- Gestión de cortafuegos múltiples
- Una GUI de applet de Java
- Control de línea de comandos total

SunScreen 3.2 ofrece un modo "indetectable", que opera sin dirección de IP visible. SunScreen ofrece también un modo de encaminamiento tradicional, en el que cada conexión protege las subredes individuales. Sun recomienda que los clientes usen cortafuegos en diversos puntos de su arquitectura de red, incluyendo en sistemas principales y servidores individuales.

Descripción

Netscape 6.2.1 para el sistema operativo Solaris

Netscape 6.2.1 Enterprise, el navegador más personalizable, práctico y conectado, está disponible en el directorio Early Access de la versión Solaris 9. Además, Netscape 6.2.1 está disponible para los sistemas operativos Solaris 7 y Solaris 8. Netscape 6.2.1 es el primer software de Internet que integra, sin fisuras, navegación, uso de correo electrónico y envío inmediato de mensajes.

Netscape 6.2.1 incluye las siguientes funciones nuevas:

- Mejoras de instalación y facilidad de uso
- Más estándares del mercado: XML, LDAP, Document Object Model (DOM) y Hojas de estilo en cascada nivel 1 (Cascading Style Sheets level 1, CSS1)
- Función Mi barra lateral: para recuperar rápidamente información importante
- Capacidades de búsqueda avanzada
- Envío de mensajes en tiempo real: integrado con la navegación y el correo electrónico
- Opciones de personalización
- El software siguiente:
 - La última máquina virtual Java
 - Un nuevo plug-in Java para Netscape
 - Extensiones y API de Java
 - Un componente XPCOM basado en tecnología Java de plataforma múltiple, que ofrece una interoperatividad fiable

Nota – En la versión de actualización Solaris 9 9/02 Netscape se encuentra en el directorio CoBundled. En esta versión se incluye Netscape 6.2.3. En la versión de actualización Solaris 9 12/02, Netscape 6.2.3 se encuentra en el sistema operativo Solaris.

Para obtener más información, consulte <http://www.sun.com/solaris/netscape>.

Software gratuito

Descripción

Paquetes de software gratuito actualizados

En la versión Solaris 9 se incluyen diversas herramientas y bibliotecas de software gratuito. Los siguientes paquetes de software gratuito se han actualizado para la versión Solaris 9:

Nota – Para ver los términos de la licencia y las instrucciones de copyright y atribuciones del software gratuito de la lista, la ruta de licencia predeterminada es `/usr/share/src/<nombre del software gratuito>`. Si se ha instalado el sistema operativo Solaris en una ubicación que no sea la predeterminada, modifique la ruta para acceder al archivo en la ubicación correcta.

- Servidor HTTP basado en UNIX Apache 1.3.20 –
- `bash 2.05`: intérprete de lenguajes compatible con el comando `sh`
- `bzip2 1.0.1`: compresor de archivos clasificador de bloques
- `gzip 1.3`: utilidad de compresión Zip GNU
- `less 358`: divisor de páginas similar al comando `more`
- `mkisofs 1.13`: utilidad que crea una imagen de CD con un sistema de archivos ISO 9660
- `tcsh 6.0.10`: C shell con terminación de nombre de archivos y edición de línea de comandos
- `zip 2.3`: utilidad de compresión y empaquetado de archivos
- `zsh 3.0.8`: intérprete de comandos (shell) que se puede usar como un shell de inicio de sesión interactivo y como procesador de comandos de secuencias de shell

Bibliotecas de software gratuito

Las siguientes bibliotecas se han incluido también en la versión Solaris 9:

Nota – Para ver los términos de la licencia, instrucciones de copyright y atribuciones de las bibliotecas de software gratuito de la lista, la ruta de licencia predeterminada es `/usr/sfw/share/src/<nombre del software gratuito>`. Si se ha instalado el sistema operativo Solaris en una ubicación que no sea la predeterminada, modifique la ruta para acceder al archivo en la ubicación correcta.

- `Glib 1.2.10`: una biblioteca de tipos de datos, macros, conversiones de tipos, utilidades de cadenas y exploradores léxicos.
 - `GTK+ 1.2.10`: el kit de herramientas GIMP. Un conjunto de bibliotecas que se puede usar para crear interfaces gráficas de usuario.
 - `Jpeg 6b`: software de compresión estandarizado para imágenes en escala de grises y en color.
 - `Libpng 1.0.10`: biblioteca de referencia PNG. PNG es un formato de almacenamiento de imágenes, diseñado como sucesor del formato GIF y, hasta cierto punto, del más complejo formato TIFF.
 - `Tcl/tk 8.33`: el kit de herramientas de GUI TCL-TK es un kit de herramientas Xqq que se aplica con el lenguaje de creación de secuencias Tcl.
 - `Libtiff 3.55`: proporciona soporte para leer y escribir TIFF y una pequeña colección de herramientas para realizar modificaciones sencillas de imágenes TIFF.
 - `Libxml2 2.3.6`: una biblioteca C que proporciona soporte de Extensible Markup Language (XML). XML es el formato universal para documentos y datos estructurados en la Web.
-

Descripción

Comandos y utilidades de software gratuito

Los siguientes comandos y utilidades se han incluido también en la versión Solaris 9:

Nota – Para ver los términos de la licencia, instrucciones de copyright y atribuciones de los comandos y utilidades de software gratuito de la lista, la ruta de licencia predeterminada es `/usr/sfw/share/src/<nombre del software gratuito>`. Si se ha instalado el sistema operativo Solaris en una ubicación que no sea la predeterminada, modifique la ruta para acceder al archivo en la ubicación correcta.

- **Gnu Grep 2.4.2**: una utilidad de concordancia de modelos el doble de rápida que la utilidad UNIX `egrep` estándar.
 - **Gnu Tar 1.13**: un contenedor que incluye soporte multivolumen, la capacidad de contener archivos dispersos, compresión y descompresión automática de contenedores, contenedores remotos y otras funciones especiales.
 - **Ncftp Client 3.0.3**: un conjunto libre de programas que usa el protocolo de transferencia de archivos (File Transfer Protocol). Este conjunto es una alternativa al programa `ftp` estándar que se incluye con los sistemas UNIX.
 - **Samba 2.2.2**: cliente y servidor SMB y CIFS libres para UNIX y otros sistemas operativos. SMB y CIFS son protocolos que permiten que diversas máquinas relacionadas con PC compartan archivos, impresoras y otra información.
 - **Tcp-wrappers 7.6**: programas daemon pequeños que controlan y filtran solicitudes entrantes de servicios de red. Estos programas registran el nombre del sistema cliente de las solicitudes entrantes, mejorando con ello la seguridad de la red.
 - **Gnu Wget 1.6**: una utilidad de red libre que permite recuperar archivos de la red con HTTP y FTP, los dos protocolos de Internet más utilizados.
-

CD adicional

El soporte de Solaris 9 incluye un CD adicional. A continuación se indica una lista resumida con el software contenido en dicho CD.

Los productos de software incluidos en el CD adicional son revisados para la versión de actualización Solaris 9. Para ver la lista actual de software suplementario y descargar el software, consulte <http://www.sun.com/software/solaris/freeware.html>.

Descripción

Software de accesibilidad: para usuarios con necesidades especiales, software de ayuda de código fuente abierto, como Emacspeak, el navegador W3 y UnWindows.

Herramientas de administración: herramientas de administración del sistema, como `etherreal`, `sudo` y `rpm`.

Software de infraestructura de la Web: software de servidor (daemons) para el alojamiento de servicios de Internet y Web.

Descripción

Gestores de entorno de escritorio y X Window: software que proporciona una interfaz gráfica de usuario para iniciar aplicaciones, gestionar archivos, arrastrar y soltar iconos, etc. Se incluyen varios paquetes de Gestor de ventanas, así como el entorno K-Desktop.

Aplicaciones de escritorio: aplicaciones gráficas de escritorio, incluido software de productividad y multimedia.

Utilidades y herramientas de línea de comandos: utilidades y herramientas de línea de comandos, como los paquetes `*utils` del proyecto GNU.

Editores: aplicaciones que se usan para escribir documentos de texto y programas de software.

Herramientas de seguridad: herramientas para el control y la detección de seguridad de sistemas y redes, como `snort`, `nmap` y `tcpdump`.

Software de envío de mensajes: aplicaciones y herramientas del lado del cliente para correo electrónico, Web, noticias y chat.

Lenguajes: el compilador `gcc` y varios lenguajes de programación de alto nivel (creación de secuencias).

Bibliotecas de desarrollador: colecciones de bibliotecas (rutinas de software) para desarrolladores.

Herramientas de desarrollador: herramientas para desarrolladores de software, como `autoconf`, `automake` y `cvcs`.

Presentación preliminar en Web

Descripción

Escritorio GNOME 2.0 para el sistema operativo Solaris

GNOME 2.0 es un escritorio de usuario avanzado, que se prevé incluir en el sistema operativo Solaris 9; diseñado para integrarse sin dificultad en Internet, GNOME 2.0 proporciona al usuario un conjunto de herramientas probadas que mejoran la productividad personal. GNOME se ha creado a partir de software de código fuente libre y está convirtiéndose en el estándar de diversas plataformas UNIX.

El escritorio GNOME 2.0 proporciona potentes funciones nuevas, que incluyen:

- Soluciones de accesibilidad integradas que permiten a los usuarios con discapacidades interactuar con el escritorio
- Interfaz de usuario intuitiva y atractiva
- Capacidades de personalización muy amplias
- Recursos globales de Internet integrados
- Gestor de áreas de trabajo avanzado
- Panel frontal muy práctico para acceder rápidamente a los programas favoritos
- Amplio conjunto de aplicaciones y accesorios
- Los últimos estándares del mercado, para garantizar un intercambio de datos y una interoperatividad sin problemas
- Compatibilidad con aplicaciones existentes basadas en Java y CDE

Unidad de prueba del escritorio GNOME 2.0: en <http://www.sun.com/gnome/> puede descargarse gratuitamente una versión beta del escritorio GNOME 2.0 que permite evaluar y probar las capacidades de éste antes de que esté disponible para uso generalizado.
